

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901  
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98  
Precio del ejemplar: 10 pesetas

AÑO LXXVI.— Número 23.056  
Miércoles 11 de febrero 1976

Director interino: Antonio Martín Casla  
Depósito Legal: SG 7-1958

## OTRO ASESINATO EN GUIPUZCOA



### FRANCIA

## El ministro español de Industria inició esta mañana su visita

París, 11.—El ministro español de Industria inició esta mañana su visita a Francia, invitado por su colega francés, Michel d'Ornano.

Carlos Pérez Bricio recibió en la Embajada de España varios industriales, financieros y hombres de negocios franceses, con los que abordó ampliamente el tema de la cooperación hispano-francesa y de las inversiones industriales.

Más tarde, el ministro es-

pañol de Industria se trasladó a la sede del Ministerio francés de Desarrollo Industrial y Científico, donde fue recibido por su colega Michel D'Ornano. Después de una sesión de trabajo del Comité Técnico Hispano Francés, el ministro francés ofreció un almuerzo en honor de su huésped español.

### Pidiendo luz

## Manifestación con velas en Sevilla

Sevilla, 11.— Varios centenares de vecinos del núcleo residencial "San Diego" se han manifestado durante la noche última portando velas encendidas por las calles de su barriada, que permanecía a oscuras.

Según parece, los vecinos protestaban de esta manera por el corte en el suministro a la iluminación pública de la tercera fase de dicho núcleo residencial, llevado a cabo por la empresa inmobiliaria del mismo.

En vista de esta situación, decidieron los habitantes de la barriada proceder al corte de la iluminación pública de las otras dos fases, en solidaridad y porque consideraban que no debían todos pagar los servicios de una parte.

## LOS BOMBEROS, ACUARTELADOS EN BARCELONA

Barcelona, 11.— Desde las siete de esta mañana la totalidad de miembros del cuerpo de extinción de incendios del Ayuntamiento de Barcelona, se encuentran concentrados en sus diversos acuartelamientos, según han informado a "Cifra" desde el Cuartel Central de Bomberos.

Esta actitud de los bomberos (que no dejarán, por ello, de atender todas las llamadas) está condicionada por la respuesta negativa de la comisión ejecutiva del Ayuntamiento a su petición de mejoras salariales, que había sido apoyada por una huelga de "servicios no urgentes" que se inició el 28 de diciembre del pasado año y se prolongó durante cuatro días.—Cifra.

En el plazo de 30 horas, un segundo asesinato ha tenido lugar en Guipúzcoa, esta vez en Cizúrquil. La víctima es don Julián Galarza Oyastui, de 37 años, mecánico, quien recibió varios disparos de pistola, por parte de dos desconocidos, que, al parecer, se equivocaron de persona. En la fotografía, lugar del suceso, del que informamos más ampliamente en pág. 12.

### OBSEQUIO PAPELES PINTADOS

# F P D

Pague un rollo  
y llévase 2 rollos

## Audiencia del Rey D. Juan Carlos



En el Palacio Real, Su Majestad el Rey don Juan Carlos I recibió en audiencia a una comisión de jefes de la Armada, presidida por el capitán de navío don Miguel Ramis Cabot. Recibió también a la junta de gobernación del Colegio Nacional de Opticos, la cual hizo entrega al Rey de la primera medalla de la entidad, momento que recoge la fotografía.

## La depreciación de la peseta no influirá en el precio de la energía

Madrid, 11.— Parece ser que el Gobierno piensa que el encarecimiento de precio de los productos petrolíferos —debido a la depresión de la peseta— no debiera repercutir en los precios de la energía, según fuentes cercanas a la Administración.

Esta filosofía obedece al hecho de que una nueva subida de precio de los productos energéticos arrearía el vendaval inflacionista, y sería causa de una cadena interminable de nuevas subidas, que echarían por tierra las ventajas del último cambio de paridad de la moneda.— Cifra.

### En la «cumbre» de Niza

## Las relaciones España - CEE serán abordadas por Giscard y Schmidt

París, 11.—Las relaciones entre la Comunidad Económica Europea y España serán examinadas por el presidente Giscard d'Estaing y el canciller federal alemán, Helmut Schmidt, en la próxima "cumbre" de Niza, según el portavoz del palacio del Elíseo.

Este tema, indicó Douyou-Beauchamps esta mañana hablando de la "cumbre" franco alemana de los días 12 y 13 de febrero será tratado en el marco general de las cuestiones europeas. También hablarán Giscard y Helmut Schmidt de las relaciones entre la C.E.E. y Grecia.

Francia, a través de su ministro de Asuntos Exteriores, Jean Sauvagnargues, declaró recientemente con ocasión de la entrevista mantenida en París con su colega español, José María de Areil-

za, que apoya sin reservas la incorporación de España en el Mercado Común Europeo.—Efe.

### EN ESTE NUMERO

- \* Entre el temor y la esperanza.—(Pág. 2).
- \* Acuerdos de la Comisión municipal permanente.—(Pág. 3).
- \* Los empresarios agrarios retiran a sus representantes del FORPPA.—(Pág. 7).
- \* La reforma fiscal es irrenunciable y se hará en serio.—(Pág. 7).
- \* El futuro del Sindicalismo ha de alcanzar cotas muy altas.—Entrevista con don Rafael Bernardo Santos.—(Pág. 8).

## Nuevo grupo parlamentario de carácter democrático

Madrid.— Un nuevo grupo parlamentario está siendo promovido por varios procuradores en Cortes, entre los que se encuentran los señores Esperabé de Arteaga, Escudero Rueda, Cercós Pérez (don Alberto y don Ramiro), Becerra Lagos, Carazo, Hernández y Meliá Pericas, entre otros. Este grupo, en caso de constituirse, podría llamarse Grupo Parlamentario Democrático Independiente, si bien el nombre aún no se ha adoptado.— E. Press.

## Otra vez: Estaciones de invierno

La temporada de esquí parece que está resultando buena este año. En la sierra hay nieve abundante y cuando empezaba a escasear, nuevas precipitaciones han vuelto a poner las pistas en condiciones. Así, los aficionados, acuden en masa a la sierra y cada domingo se vuelve a producir el agobio, la imposibilidad de moverse y el "no se puede pasar".

El diario madrileño "YA" en su sección "Madrid confidencial" salía ayer por el registro de que en la sierra hacen falta más aparcamientos de automóviles, "porque los que hay en Navacerrada, Cotos y Valdesquí, son insuficientes a todas luces". Decía también que alrededor de las doce y media los agentes de Tráfico prohibían el acceso de automóviles a Valdesquí, por que no había lugar para alojar nuevos vehículos y termina propugnando que se habiliten nuevos aparcamientos entre Valcotos y Valdesquí, en algunas zonas llanas o ligeramente pronunciadas.

¿Cómo se pueden pensar disparates así? Más aparcamientos no conseguirán más que una mayor saturación en las pista y en los ya escasos e insuficientes locales habilitados para el servicio de las masas de público concurrente. Ello es tan evidente que no hay que argumentarlo. Navacerrada sobre todo y las nuevas estaciones de Cotos y Valcotos están ya a tope, a punto de reventar por las costuras, y lo que se impone es crear nuevas estaciones programadas de una manera un poco más racional.

La Olimpiada blanca, en Innsbruck está ahora promocionando más aún la afición al esquí y con ella, y sin ella también, es previsible un aumento creciente cada día de los practicantes de los deportes de montaña. Repetimos, hacen falta más estaciones y mejor planeadas, en nuestra sierra de Guadarrama.

Y una vez más tenemos que decir: ¿Cuándo se vencerán tanto las corporaciones segovianas como la iniciativa privada de aquí de las reales posibilidades para instalar estaciones de este tipo en La Granja, La Fuenfría, etc. Planes y planos ya los hay, desde hace años, y pueden verse en la interesante exposición "Imágenes de la Economía Segoviana", de la Organización Sindical, a la que hacíamos referencia ayer en este mismo espacio. Mucha veces se ha hablado de esos proyectos, pero preguntamos, ¿para qué se han hecho?, ¿sólo para que hagan bonito y para que estén ahí acusándonos de inoperancia? ¿Quién o quiénes serán capaces de convertirlos en realidad?

## La Prensa opina

LOS NOTARIOS PIDEN DEMOCRACIA

**ND** Manuel Jiménez de Parga escribe:

"Varias decenas de notarios del Ilustre Colegio de Barcelona han pedido al ministro de Justicia que la democracia se establezca en España. Concretamente solicitan: "La estructuración del Estado español mediante nuevas leyes, basadas en el principio de legitimación democrática y no otorgadas desde el poder, sino discutidas y consentidas por los españoles, libremente asociados en partidos políticos, sin exclusión alguna, que haga posible el reconocimiento, respeto y desarrollo de la personalidad propia de los diversos pueblos que lo componen, la igualdad política de los ciudadanos y el sometimiento de los órganos del Estado a la ley".

Pero la petición va más allá. De ahí el interés extraordinario de la actitud de estos profesionales del derecho, a los que suele verse como ciudadanos políticamente muy arrimados a la cola.

El escrito del notariado barcelonés se apoya en una consideración básica: "Estimar como juristas que las Leyes Fundamentales o constituciones vigentes, dada la ideología que las inspira, no son instrumentos adecuados para la organización del pueblo español en una auténtica convivencia democrática", se afirma textualmente.

Hay, pues, que afrontar la revisión del ordenamiento jurídico, derogando preceptos que imposibilitan el establecimiento de la democracia e implantando normas nuevas que amparen los derechos esenciales del ciudadano."

## Entre el temor y la esperanza

"¿Que nadie tema que su causa sea olvidada!"  
"¿Que nadie espere una ventaja o un privilegio!" (del Mensaje de la Corona)

De Segovia capital salen y entran con dirección a Madrid, cruzando Guadarrama, más vehículos que sumando el resto de las entradas y salidas de esta capital. Otro tanto puede decirse de la parte más meridional de la provincia. Por ello, la causa del acontecimiento del paso por la sierra ha sido, es y será, la causa de Segovia.

Hace veinte años, se hablaba de hacer un túnel para evitar el puerto, y con la idea vibraba Segovia entera con mayor ritmo que el resto de España. Era natural: se trataba de una explosión, y éramos los afectados más próximos.

El túnel fue una realidad, y Segovia participó vivamente. Los primeros años era como una fiesta, como las fiestas que en sus pueblos, después del verano, celebran la recogida de las cosechas.

Y se anunció la autopista, y seguimos pensando que sería bueno, que a lo conseguido se uniría algo más, y en todo caso participarían otros también de nuestras ventajas. ¿Qué importaba el peaje, si se acortaba el tiempo y la fatiga, y hasta en invierno y con la nieve tendríamos la seguridad de pasar la montaña!

Y el temor de los precios del peaje se disipaba al pensar que en cualquier caso siempre podríamos utilizar el puerto en condiciones normales.

Y por fin entró en servicio la autopista.

Segovia se fue dando cuenta de que algo perdía en el empeño. Pronto fue notando que el peaje era un lujo demasiado caro para la pobre economía de sus gentes. Hasta llegó a pensar que no es tan malo el paso por el puerto. Y cuando los precios se han ido elevando una y otra vez; los segovianos piensan que, si no hay prisa, son veinte duros lo que se ahorran, y casi con vergüenza se lanzan por las rampas, animosos con sus modestos coches, queriendo en su interior poder decir: ¡no es tanto el tiempo que hemos perdido! Y sortean los baches, y aceleran en las rectas; pero al alcanzar al modesto camión... y la cola se alarga, y el ánimo decae, y ya no hay más remedio que seguir, y aguantar, y hacer firme propósito de que en el próximo viaje no pasará lo mismo.

Y aquí todos pensamos: ¿por qué no está acondicionado el puerto? ¿No podría estar la carretera del puerto como el resto de la de La Coruña? Si para subir al alto del Caloco hay una vía lenta, ¿por qué no recibe el mismo trato la subida al puerto? Si fuera yo Cal-

derón de la Barca, le haría decir al puerto, como a Segismundo: «¿Qué privilegio tuvieron, que yo no gocé jamás?».

Y así las cosas, le oímos decir a nuestro Rey la frase del principio y nuestro ánimo retorna; porque pensamos que nuestra causa es ésta, y nos recuerda que no temamos, que no será olvidada.

Estamos seguros de que nuestra causa es justa; de otra forma no pensaríamos en incluirla entre las recordadas por el Rey.

Más donde la causa cobra un tinte especial es en los pueblos de la provincia, cruzados por la carretera de La Coruña. Para estos pueblos ha supuesto un golpe mortal. Sin contrapartida, Villacastín, San Rafael, Navas de San Antonio, y mañana Labajos, han sido las víctimas.

La hostelería era en estos pueblos una ventana abierta por donde entraba el trabajo, la comunicación, la cultura y el dinero necesario para compensar la siempre pobre agricultura y ganadería. Pero este dinero se invertía en ampliar y modernizar las propias instalaciones. Hasta que un día vino la autopista, y, sin ruidos, sin estrépito, sin propaganda ni víctimas espectaculares que hubieran movido a compasión, los hoteles se quedaron sin clientes, los camareros sin trabajo; los carniceros y panaderos no eran necesarios... los hoteleros, en suma, anonadados. No han reaccionado todavía. ¿Quién compensará a estos pueblos del grave perjuicio recibido?

Si de profesionales del espectáculo se tratara, o de deportistas; yo pediría para ellos una función homenaje. Pero aquí no hay tal. Sólo en su oficio y profesión pueden seguir estos empresarios. No se encuentra otro fin al que destinar sus edificios, sus barras de bar o sus cocinas.

Nunca el problema quedará

Mariano Santos Miguel

totalmente resuelto; pero aún confían. Piensan que, de arreglarse el puerto, el tráfico se repartiría. Unos, los más veloces, los más «pudientes», incluso los más débiles, tomarían la autopista. Otros, los más modestos, los deportistas, los calculadores, subirían por la sierra, y en consecuencia serían clientes recuperados. De esta forma, si no al completo, a medio gas, resucitará en estos pueblos la hostelería, y volverán a recibir la ayuda que han perdido.

Si un problema no fuera para ellos vital, nada tendrían estos empresarios contra la ventaja, contra el privilegio que supone para la concesión de la autopista el mal estado de la carretera del puerto.

La vía lenta por el puerto de Los Leones de Castilla es la esperanza de los empresarios de la carretera, de los transportistas segovianos modestos y hasta de los automovilistas que en sus modestos vehículos quieren pasar el puerto sin verse obligados a gastar necesariamente el importe del peaje.

Al mismo tiempo, la ausencia de la cuestionada vía es la ventaja o el privilegio que sirve a los concesionarios de la autopista de peaje para aumentar los beneficios.

Con la carretera de la sierra en mal estado, las tarifas pueden elevarse al máximo. No hay competencia posible, no hay alternativa.

Lo que para unos es causa de daño e injusticia, es para otros ventaja o privilegio. Por eso hemos empezado, al estilo de los predicadores clásicos, con la cita del Rey en su primer discurso de la Corona. Por eso confiamos en que el Gobierno repare la injusticia, para que se disipen los temores de unos, por una parte, y por otra, desaparezcan los privilegios y las ventajas. Mientras, entre el temor y la esperanza,

## GANADERO

Ahorre tiempo y dinero con la

ORDEÑADORA **Cerezo**

- \* Transportable o fija
- \* Motor: eléctrico bitensión o gasolina
- \* Repuestos y servicios garantizados

Distribuidor exclusivo:

**AGRO INDUSTRIAS NUÑEZ**

Fdez. Ladreda, 16



Comisión municipal permanente

## Ratificado el apoyo de la Confederación Hidrográfica del Duero y la Dirección General de Obras Hidráulicas para la tramitación del proyecto y expediente administrativo del nuevo pantano

Las autoridades han visitado al ministro del Ejército sobre el deseo de que el Arma de Artillería siga vinculada a Segovia

## Mañana, entrevista con el ministro de la Vivienda en torno al polígono industrial

«Tanto la Confederación Hidrográfica del Duero como la Dirección General de Obras Hidráulicas han ratificado su deseo de que el proyecto técnico del embalse del «Vado de la Rina» esté redactado a finales de abril o primeros de mayo próximo, para, posteriormente, agilizar los trámites administrativos a fin de que las obras se inicien a finales de 1976 o en el comienzo de 1977». En estos términos se ha expresado esta mañana el alcalde de la ciudad, don Luciano Sánchez Reus, al recibir a los informadores para darles cuenta de los asuntos tratados ayer por la comisión municipal permanente; en tal sentido—continuó diciendo—en el Gobierno Civil se había celebrado una reunión en la que junto a las autoridades segovianas se encontraban presentes ejecutivos de la Confederación y de la Dirección General citadas. En ella se cambiaron impresiones sobre el tema, pudiendo decirse que todas las negociaciones en torno al futuro embalse se están desarrollando con arreglo a las previsiones iniciales.

Asimismo informó el alcalde que hace unas fechas recibió a la junta directiva de la Asociación Provincial de Amas de Casa.

Por otra parte dio cuenta de que, en unión del gobernador civil y presidente de la Diputación, había mantenido una entrevista, desarrollada en términos ampliamente cordiales, con el ministro del Ejército, teniente general jefe del Alto Estado Mayor y con el general Guimera en torno al interés que Segovia siente por que no desaparezca su vinculación con el Arma de Artillería; en este sentido, se ofreció a las altas personalidades militares citadas el apoyo de la ciudad para que el nuevo campo de tiro, en el valle del Viltoya, pueda ser realidad, pues ésta es una de las condiciones precisas para el establecimiento en Segovia de la Escuela de Aplicación y Tiro del Ejército y para las prácticas, en los cursos finales, de las nuevas promociones de tenientes del Arma.

Este mismo interés del pueblo segoviano fue ratificado, por lo que a ellos concierne tanto por el ministro del Ejército como por los altos mandos que le acompañaban en la entrevista.

Informó asimismo el señor Sánchez Reus de que mañana efectuará una visita al ministro de la Vivienda, para tratar con él, sobre todo, del polígono industrial de Segovia.

Finalmente aludió al nuevo matadero municipal, señalando que la Jefatura Provincial de Sanidad, por oficio de fecha 6 de los corrientes, recibido en el Ayuntamiento el día 7, autorizaba, con fecha del día 9, la clausura del viejo matadero y la licencia de funcionamiento para el nuevo.

Entrado ya en el detalle de los asuntos que figuraban en el orden del día de la comisión, la información del alcalde fue en los siguientes términos:

Se accedió a la petición de los funcionarios de Administración General don Crescencio Soto, doña María del Pilar Pagola y don Emigdio Santos para el abono de diferencias retributivas, que se conceden con efectos del día 1 de abril de 1973, y fue favorable el acuerdo para la jubilación, por edad, del funcionario don Luis Leonor Gómez.

La comisión acordó personarse, con letrado y procurador, en el procedimiento promovido en el Juzgado de Primera Instancia e Instrucción, contra el Ayuntamiento, por don Adrián Matesanz Sanz, sobre presunto perjuicio económico.

Fueron concedidas las siguientes licencias de obras: A don Jesús Mollinedo Gozalo para adaptación del local número 7 de la calle de Juan Bravo; a don José I. Argila

Fages para restauración de la cubierta del edificio número 25 de la calle de Daoiz; a don Fernando Pertierra Peñaranda para instalación de un ascensor en el número 93 de la calle de José Zorrilla. A don Moisés López Gómez, como presidente de la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana, le fue concedida prórroga para la iniciación de las obras de derribo del edificio número 32 de la calle de San Francisco.

Se evacuaron las consultas urbanísticas siguientes: De doña Consuelo Ciruelo Alonso sobre la finca número 3 de la calle de Ochoa Ondátegui; de don Justino Sanz Arribas relativa a la parcela número 6 del polígono industrial, y de don Eduardo Carranza Medina, en nombre de A. S. E. P. E. Y. O., sobre posibilidad de instalación de un centro asistencial en el número 31 del paseo de Conde de Sepúlveda.

Al examinarse el expediente de cesión de terrenos para la construcción de una pista de ciclismo en Madrona, la comisión fue informada de que la Dirección General de Administración Local había solicitado la descalificación de tales terrenos, pero al tratarse de un barrio y no poseer normas urbanísticas específicas tal disposición no habrá de cumplirse, por lo que el expediente primitivo podrá seguir su curso normal.

La comisión dio respuesta, en los términos solicitados, a una instancia de don Manuel Capa Eiriz sobre contratos de local destinado a central telefónica en el barrio de Madrona.

Fue informada favorablemente la modificación de las tarifas en el servicio de autotaxis, a solicitud del Gobierno Civil.

Se concedió el abastecimiento de agua para la parcela número 16 del polígono industrial, a petición de don Julián Maderuelo García.

La comisión aceptó las propuestas de la Depositaria de Fondos sobre emisión de timbres municipales y sobre la

Bloques hormigón



**SANTA TERESA**

La Lastrilla. Tel. 414855

## La Asamblea de Jóvenes protesta por la falta de atención que la Administración dispensa a la juventud

Se queja también de que aún sean pocos los ayuntamientos que dedican un presupuesto digno a los jóvenes

Se celebró la Asamblea Provincial de Jóvenes, con más de 60 asistentes, pertenecientes a las localidades de Ayllón, Cantalejo, Cantimpalos, Sangarcía, Bernúy de Porreros, Coca, Nava de la Asunción, Santa María y Segovia. Sorprendió la ausencia de representantes de Cuéllar y El Espinar, que tenían anunciada su asistencia.

En primer lugar el presidente, Martín Navajo, recaló la imperiosa necesidad de organizarse en asambleas en aquellos pueblos que aún no lo tuvieran, pues es necesario—dijo—que se oiga la voz de la juventud directamente y sin intermediarios, dando directrices y normas para lograr este objetivo.

Después de la lectura de los estatutos de la O. E. U. y de la Asociación de Jóvenes Trabajadores de Segovia, fueron aprobados por unanimidad, por lo que se enviarán a Madrid para su registro central, deseando a estas dos nuevas asociaciones juveniles éxito en su gestión.

Al ser las asambleas locales responsables de la organización de las fiestas de la Juventud que se celebran en el mes de mayo, se hizo hincapié en la programación de las mismas en contacto con los respectivos ayuntamientos, que deben ser los patrocinadores. Al objeto de economizar, se propuso elaborar un programa conjunto a impartir en el que se incluyan los actos a celebrar en cada localidad, fijándose el día 15 de abril como fecha de recepción de los diversos programas.

Dada la necesidad de discutir importantes temas juveniles con tiempo y buen asesoramiento, se acordó celebrar un curso en Tarragona, los días 12, 13, 14 y 15 de abril, patrocinado por la Delegación Provincial de la Juventud, teniendo carácter intensivo. Las plazas serán 45 y las reservas por orden riguroso de inscripción, previo pago de trescientas pesetas. Al objeto de programar el curso, se creó una comisión encargada de ello.

Se acordó también ampliar la tirada de «Tribuna Joven» dada su aceptación, y el compromiso de ampliar las colaboraciones y opiniones juveniles sobre cualquier problema.

Por último, los representantes de cada asamblea local expusieron los problemas de su localidad, llegándose a la conclusión de que la Administración tiene olvidada casi totalmente a la juventud, y que raros son los ayuntamientos que dedican un presupuesto digno y ofrecen instalaciones para las necesidades de los jóvenes. Como caso curioso, la presidente de la Asamblea de Ayllón puso en conocimiento de los asambleístas que el tan cacareado «Teleclub» piloto de la localidad, ni se abre ni se pone a disposición de los jóvenes cuando cuenta con una hermosa biblioteca y unas estupendas instalaciones. Concretamente se dijo que «parece ser que es un coto privado».

La elección de la comisión permanente dio el siguiente resultado:

Vicepresidente, Alfonso Reguera, de Segovia; vocales, Augusto Fernández, de Coca; Javier Benito, de Nava de la Asunción; Carmen Rodrigo, de Segovia.

A éstos se unen los presidentes de las comisiones de trabajo formadas.

## Una bolsa de plástico vale poco

¿NO VALE MAS LA SALUD DE VD.?

DEPOSITE LA BASURA EN BOLSA CERRADA

(Continúa en la pag. 5)



## VIDA CULTURAL

### Pinturas de Ascensión de Marcos en la librería-galería Antonio Machado



Ascensión de Marcos, en la actualidad profesora de dibujo en la escuela del profesorado de E. G. B. expone sus últimas obras, cuadros pintados al óleo, en la librería-galería Antonio Machado, de nuestra ciudad.

Tanto en algunos encantadores y abiertos paisajes, como en cuadros en los que comenta y recrea una serie de motivos cotidianos y humildes; el pasillo de una casa, la cocina económica, la ropa tendida al sol, etc. pone de relieve por una parte su buen hacer y, sobre todo, la sensibilidad de su inspiración.

Puede decirse que cada cuadro está entonado en un color o una gama determinada, dentro de la cual se muestra una amplia gama de matices. Obras, por tanto, muy acordes, muy serenas, pintadas con una técnica igualmente reposada y sabia.

Toda la exposición respira una honrada sencillez, en la que el color, tratado de la delicada manera a que antes me he referido, es el verdadero protagonista.—R. B.

(Foto Antonio)

#### POEMAS DE ELISA ESCUDERO

En la Casa de Cervantes, de Valladolid, con el acostumbrado concurso —lleno total—, tuvo lugar la 612 Mañana de la Biblioteca, para oír una selección de poesía de Elisa Escudero Sanz, poetisa, de Aguilafuente, en la voz de los recitadores Carmen Isabel Santamaría del Rey, Amparo Magdaleno de la Cruz, Santiago Quintero Vergara y Alfredo Quintero Moral, que interpretaron con esmero y acierto los versos, sencillos en su contenido esotérico y llenos de espiritualidad, más a lo divino que desde un punto de vista humano.

De la poetisa y de su obra habló con emoción el director de las Mañanas y presidente de la Real Academia de Bellas Artes, N. Sanz y Ruiz de la Peña, refiriéndose a su reencuentro con Elisa —su prima Elisa— con ocasión de la celebración en Aguilafuente del V Centenario de Sínodo de Aguilafuente, celebrado en el año 1972, efemérides que dio lugar a la publicación del primer incunable castellano.

«Hube —dijo— de intervenir en los actos conmemorativos, lo que dio ocasión a reanudar contactos con los numerosos parientes que tengo en la villa. Entonces supe que Elisa hacía versos desde hacía muchos años. Nos separa mucha diferencia de edad y también había pasado mucho tiempo sin que yo fuese por allí. Me enseñó poemas y mi sorpresa fue realmente grata. No sólo hacía versos de excelente factura, bien equilibrados y con motivos eternos, inmersos en su ámbito vital y de sorprendentes alcances líricos, dentro de las limitaciones que le impone su vida, alejada del mundanal ruido y a la verdadera misión de sacrificio que se ha impuesto. Tras muchas insistencias, he logrado que preparase esta lectura que mi ilustre grupo de colaboradores os va a ofrecer.»

## Amas de Casa

### Conferencia del Dr. Gómez Merino

En la tarde de ayer, el doctor Gómez Merino dio su anunciada conferencia para la Asociación Provincial de Amas de Casa.

El alcoholismo, dijo, es una sociopatía o enfermedad de sociedad; el alcohólico es un enfermo y como tal debe ser tratado.

El 55 por ciento de los alcohólicos se han hecho por aprendizaje del medio social que les envuelve.

Habló después de las distintas fases de esta enfermedad y de las reglas para su recuperación: dejar el alcohol de repente, completamente y para siempre.

En cuanto a la mujer alcohólica, por cada 7 alcohólicos hay una mujer, siendo alarmante el incremento del índice en los últimos años, colaborando en este aumento la forma de vida y el ambiente social. El alcoholismo



femenino tiene peor pronóstico, con incidencia mayor de muerte.

Al final hubo un animado coloquio, contestando el doctor Gómez Merino a las preguntas de las señoras, que ocupaban por completo el salón.—(Foto Antonio).

## Noches de Segovia

### Promoción de una de las canciones candidatas al próximo festival de Eurovisión



En «Ladreda 25», con un considerable retraso sobre el horario previsto y no imputable en absoluto a la dirección de la sala, tuvo lugar ayer el acto de promoción de una de las canciones candidatas a ser la que represente a la música ligera española en el próximo festival de Eurovisión. El público, en su mayoría joven, esperó durante más de una hora a que los artistas invitados, don Francisco y José Luis, de la firma «Zafiro-Novola», comparecieran; cuando al fin llegaron, sonaron algunos pitidos, si bien —justo es reconocerlo— los aplausos tuvieron más intensidad, pues al fin y al cabo sus «fans» son las que mandan. Luego explicaron que habían estado grabando un programa para Televisión Española y que ellos creían que la hora de comienzo de su «presentación» en Segovia iba a ser a las nueve, que habían tenido alguna dificultad para el desplazamiento, etc.; total que todo se intentó arreglar de la mejor forma posible, pero mucho nos tememos que el público no acabase de enterarse de qué iba la cosa, porque ni el «play back» funcionaba ni los dos artistas, casi tan sorprendidos como los espectadores, sabían qué hacer sobre el escenario.

Menos mal que fechas antes

se había anunciado el propósito que guiaba a esta promoción, que quizá permita que a través de los votos que se otorguen sus refrendadores puedan ganar un viaje hasta Holanda para ver «en directo» el festival de las cadenas televisivas.

Ahora lo que le gustaría al público, de verdad, es que don Francisco y José Luis acudan un día a esta misma sala —que tiene acreditada suficientemente su categoría para los grandes espectáculos— y de viva voz interpreten sus canciones. Hombre, entre ellas, naturalmente, las que aspiran al premio de la Eurovisión.

(Foto Antonio)

## AYUNTAMIENTO DE HONTALBILLA

### SUBASTA DE MADERAS

El día 2 de marzo, a la hora que se indica, se celebrará en la Casa Consistorial de este Ayuntamiento la subasta de maderas del monte de estos propios núm. 39 del Catálogo del año forestal 1976, bajo las siguientes condiciones:

Lote segundo. A las trece horas.

Sección tercera. Cuartel B. Tramo III.

Número de pinos: 372.

Volumen de fustes: 262,801 m. c. con corteza.

Tasación: 284.556 pesetas.

Precio índice: 355.695 pesetas.

Presentación de plicas: Hasta las trece horas del día anterior a la subasta.

Las demás condiciones figuran en el B. O. de la provincia número 16 del día 6 de febrero.

Hontalbilla, 9 de febrero de 1976.—El alcalde, Félix Delgado.

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE VITORIA

### 10 PLAZAS DE GUARDIAS DE LA POLICIA MUNICIPAL (más vacantes)

Se anuncia que el último día de presentación de instancias es el 21 de febrero de 1976.

Ingresos: 287.000 pesetas anuales líquidas, más ayuda familiar, trienios, gratificaciones por especialidad, etc.

EDAD: 22 a 36 años. TALLA: 1,68.

INFORMACION: Directa o por escrito en el Negociado de personal del Ayuntamiento (de 11 a 15 horas), donde se facilitará instancia oficial. Dato 11. Telf. 232200. VITORIA.



# Información Local

## HACIA UN NUEVO PLANTEAMIENTO DEL ASOCIACIONISMO FAMILIAR

### Ha sido convocada la asamblea general

El presidente de la Federación Provincial de Asociaciones Familiares nos remite, con ruego de publicación, la siguiente nota:

“Los últimos e históricos acontecimientos y las circunstancias actuales exigen del familiarismo un replanteamiento, por el cual, las familias españolas, a través de sus asociaciones, expresen nuevas actitudes, para su participación en la vida pública nacional.

A tal efecto, el Consejo de la Unión Nacional de Asociaciones Familiares (U. N. A. F.), como órgano representativo del asociacionismo familiar, ha acordado convocar a las familias españolas a una asamblea general, que se celebrará en Madrid en el presente mes de febrero.

La convocatoria obedece también a la necesidad de adoptar, con la máxima representatividad, los criterios básicos que han de orientar la actuación familiarista ante problemas tan graves como los derivados del incremento del coste de la vida; la falta de puestos escolares y gratuidad de la enseñanza; la falta de viviendas sociales y la especulación del suelo; el deterioro del orden público; la escalada de la pornografía, y el resquebrajamiento de la unidad familiar.

Asimismo, se estudiarán los criterios que convenga adoptar, para la participación de las asociaciones familiares en las próximas elecciones de concejales y diputados, al amparo de lo previsto en el estatuto de bases de Régimen Local.”

## COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

(Viene de la pág. 3)

anulación de distintivos del impuesto sobre circulación de vehículos, y se acordó la devolución del importe de diversas tasas. Asimismo fue autorizada la relación de gastos y facturas.

En el capítulo de urgencia, la comisión acordó la formalización de los documentos precisos para el pago de los intereses del préstamo concertado con el Banco de Crédito Local en base al presupuesto extraordinario de 1976; fueron aprobadas las bases del concurso - oposición para cubrir cinco plazas de la Policía Municipal; se felicitó a don Julio Nieves Borrego por su nombramiento como pre-

sidente de la Diputación y secretario de la Comisión de Gobernación de las Cortes Españolas; se acordó testimoniar al hasta ahora delegado provincial de Educación y Ciencia la gratitud del Ayuntamiento por la colaboración prestada durante el tiempo de su permanencia en Segovia; se dejó constancia del sentimiento por el asesinato del alcalde de Galdácano y por el fallecimiento de la abuela materna de la «Alcaldesa» de las ferias y fiestas de Segovia.

### También se admitirán trabajos en equipo para el concurso de la Cruz Roja de la Juventud

Hace pocas fechas que anunciamos las bases del concurso literario y artístico que convoca la Cruz Roja de la Juventud, de nuestra provincia, y cuyos premios se proyecta entregarles en la fiesta de San José. Habrá dos grupos, para concursantes hasta 15 años inclusive y de 16 a 20. El concurso literario admite prosa y verso y podrán hacerse los trabajos individualmente o por equipos, admitiéndose asimismo murales en esta modalidad literaria. Recordamos que el tema debe exaltar algún aspecto o actividades humanitarias de la Cruz Roja. En cuanto al certamen de pintura, sobre el tema «Humanidad», pueden presentarse obras en cualquier formato. Los autores deberán consignar nombre, dirección, edad y curso que estudian. Admisiones, hasta el 6 de marzo.

## Música

### El lunes, nuevo concierto de la Sociedad Filarmónica

Para el próximo lunes anuncia la Sociedad Filarmónica de Segovia un nuevo concierto, que tendrá lugar, como de costumbre, en el teatro Juan Bravo. Estará a cargo de una agrupación de gran prestigio internacional. se trata del Trío de Cámara de Praga, integrado por destacados solistas checos: Frantisek Rauch, piano; Milan Etlik, clarinete y Malos Sadlo, cello.

O. J. E. MUSICAL

El Grupo de Prensa «Cúspide» realiza periódicamente, en los locales del Hogar Juvenil «Onésimo Redondo», un ciclo de audiciones musicales.

Las informaciones sobre estas audiciones pueden solicitarse, así como las invitaciones, en la Organización Juvenil Española, calle Cervantes, núm. 22-3.º, de 6 a 8 de la tarde, y también en el Grupo de Prensa «Cúspide», Hogar Juvenil «Onésimo Redondo», en el Polígono de San Millán, de 8 a 10 de la noche.

### Espectáculo audiovisual sobre «El ovni y sus misterios»

En el teatro Juan Bravo, ayer, tuvo lugar la presentación de un espectáculo audiovisual sobre el atrayente tema «El ovni y sus misterios». Decimos atrayente tema, muy sugestivo para muchas personas, pero al parecer no lo es tanto en nuestra ciudad, por cuanto el número de personas asistentes apenas llenarían dos filas de butacas.

El espectáculo fue presentado por su creador y animador, Fabio Zerpa que fundamenta el contenido de la sesión en una larga y buena colección de diapositivas, proyectadas a gran pantalla, en color, con fondos musicales en ocasiones y con explicaciones de viva voz a cargo del propio creador del espectáculo. Los temas presentados se refirieron a los aviadores y los ovnis, casos y fotos de platillos volantes, memoria extra-cerebral, ley de la casualidad, investigación de un hombre que estuvo dentro de un platillo volador, la isla de Pascua y sus misterios, Teilhard de Chardin y mitos y leyendas americanos.

## Se ha programado ya el III Ciclo de Teatro Independiente «Ciudad de Segovia»

En una breve entrevista que un redactor de nuestro periódico ha mantenido esta misma mañana con Luis Martín, director de relaciones públicas de «Ladreda 25», éste le ha informado del contenido del III Ciclo de Teatro Independiente «Ciudad de Segovia», que se celebrará entre este mes y el próximo marzo.

En principio, salvo obligadas variaciones de última hora, la programación prevista es la siguiente:

### FEBRERO

Día 20.—Grupo «Ditirambo», con «El barco de papel (marinería)», de Miguel Romero Esteso.

### Mañana, charla sobre la Campaña contra el Hambre

Campaña contra el hambre en el mundo. Comité Católico Diocesano de Segovia.—Se recuerda a todas las personas interesadas en esta Campaña y al público segoviano en general, que el próximo jueves día 12 del corriente, a las 7,30 de la tarde, se celebrará en el salón de actos del colegio de RR. MM. Jesuitas un acto en el que el P. Manuel Herrero S. J., de la Misión de El Guherat (Unión India), gran conocedor del Tercer Mundo, expondrá aspectos interesantes y desconocidos de la realidad actual de ese país en relación con los fines de nuestra campaña.

## AYUNTAMIENTO DE HONTALBILLA

### SUBASTA DE MADERAS

El día 2 de marzo, a las doce horas, se celebrará en la Casa Consistorial de este Ayuntamiento la subasta de maderas del monte de estos propios número 40 del Catálogo pinos agotados a la resinación, bajo las siguientes condiciones:

Lote único; cuartel único. Número de pies: 93. Volumen de corteza de los fustes: 68,247 m. c. Tasación: 63.455 pesetas. Precio índice: 79.319 pesetas. Presentación de plicas: Hasta las trece horas del día anterior a la subasta.

Las demás condiciones figuran en el B. O. de la provincia número 16 del día 6 de febrero.

Hontalbilla, 9 de febrero de 1976.—El alcalde, Félix Delgado.

Día 27.—Grupo «El Espolón del Gallo», con «De la buena crianza del gusano», de Juan Antonio Castro.

### MARZO

Día 5.—Grupo «C. A. I.», con «El horroroso crimen de Peñaranda», de Pío Baroja.

Día 12.—Grupo «Pequeño Teatro de Valencia», con «Danza de la lanza de papel», de L. Unatcharski.

Día 26.—Grupo «Teatro Ensayo de Madrid», con «Al escondite», de Rafael Herro.

Según se observa, todas las sesiones tendrán lugar en viernes, según es tradicional, iniciándose a las doce de la noche, pues sólo habrá una representación.

Se han establecido unos abonos especiales para todo el ciclo, con unos interesantes descuentos.

### Donativos para Guatemala a través de la Cruz Roja

Asamblea Provincial de la Cruz Roja Española.—Se admiten donativos en metálico proclamanificados de Guatemala. Pueden ser entregados en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, Banco de Santander, Banco de Bilbao, Banco Español de Crédito y Banco Hispano Americano, a la cuenta de Cruz Roja en esta capital.

Por la Asamblea Suprema de la Cruz Roja Española, han sido ya enviados los siguientes artículos:

50 tiendas de campaña, 2.100 mantas, 500 kilos de material de cura y quirúrgico, 1.000 kilos medicamentos urgencia, 1.500 kilos alimentación infantil.

Valor total, siete millones de pesetas.

## Homenajes Distinciones y Premios

### DEL BARRIO DE ZAMARRAMALA A DON JAIME ALPENS

Con ocasión de las fiestas en honor de Santa Agueda, en el barrio de Zamarramala, la junta de «aguederas» ha acordado por unanimidad conceder el título de «Hombre bueno» a don Jaime Alpens Gasparini, por la eficaz colaboración que viene prestando a la organización de los actos que tradicionalmente se celebran en dicha colación.

## VIERNES ESTELAR en



## con RITMO de CUATRO

componentes del grupo canario LOS SABANDEÑOS

## VIERNES ESTELAR

Día 13 - 12 noche con toda la música de Venezuela.

## De la entrega de credenciales a los enlaces sindicales, y ¿cómo se puede vivir con 200 y pico de pesetas diarias?

Se esperaba la presencia del delegado provincial de Sindicatos; también estaban citados un centenar de trabajadores a la reunión sindical en el salón de sesiones del Ayuntamiento; y con la asistencia de un veinte por ciento de los convocados, comenzó el acto a las 8,10 del viernes, día 6, siendo las palabras primeras de don José María Martín, presidente de la Escuela Sindical, un reproche a la falta de interés de los 80 trabajadores que en aquellos momentos faltaban a la reunión y la habían retardado en diez minutos.

Continuó el señor Martín, haciendo una exposición del Sindicalismo; de lo que ha sido durante los últimos 40 años (con todos sus fallos y limitaciones) y de lo que debe comenzar ahora, tras el cambio político que estamos viviendo, y que nos hace parecer vivir dos años en un solo día. Puso ejemplos de sistema sindicalista europeo, para buscar la línea que ha de seguir la Organización S. en su reforma para mejor defender al trabajador español y conseguir la verdadera unidad de éste.

Pasó a hablar de la huelga, repitiendo fue las opiniones que vertía a este respecto, eran como trabajador. Denunció que la mayoría de ellas, han sido politizadas y provocadas por grupos o personas que nada tienen que ver con el mundo del trabajo y sí pa-

ra aprovecharse de él y de la resonancia que todo esto puede tener en el exterior apoyando sus teorías en ejemplos prácticos.

Se confesó partidario de la huelga, sólo cuando el capitalismo cierre los caminos de defender sus derechos al trabajador de tal modo que no le quede otra salida.

Al hablar del cambio sindical, concretó que ya no se debe ir al Sindicato a las consabidas pequeñeces: cuantos días me corresponden de vacaciones; a cuánto me han de pagar las horas extras, etc.; sino que el Sindicalismo debe tener un área de resolución total en todos los problemas laborales, y que, normalmente, deben ser canalizados a través de las reuniones mensuales del Sindicato Mixto, y que tienen carácter obligatorio.

Replicó que los problemas laborales deben buscar su solución a través del sindicalismo, y no en las tabernas, deporte muy español, y así nos luce el pelo.

Terminó con un refrán adaptado: «A río revuelto en la empresa, ganancia del empresario». Y acabó su emotiva intervención, solicitando las preguntas de los asistentes, los cuales tuvieron su comienzo por boca de don Mariano María, presidente de la Unión Local de Trabajadores, siendo su primera intervención dura y real, al concretar que el gran problema espinariense es el laboral, y más concretamente la gran escasez de puestos de trabajo, refiriéndose que estaba muy de acuerdo en tratar temas secundarios, pero, en El Espinar, el mal es de raíz.

El señor Martín que pasó a actuar como moderador junto con el delegado local, señor San Román, contestó al Sr.

María que si la iniciativa privada no fundaba puestos de trabajo, debe ser el Estado quien los cree. También extendió la culpa a los propios trabajadores que practican pluriempleo y las horas extraordinarias.

El Sr. Martín contestó que la O. S. no tiene facultad para legislar; reconociendo que es posible que no haga gran cosa en este sentido, por lo que es necesario crear hombres de gran talla, dentro de unas nuevas estructuras.

Sobre el mismo tema, tomó la palabra don Sebastián de Castro (sector de la madera) para preguntar cuál es la solución que debe proponer la O. E. el Gobierno sobre el «paro».

El Sr. San Román, apuntó que en estos momentos, no sólo es elevado el índice de falta de puestos de trabajos, sino incluso es alto el del paro.

El Sr. Martín sentenció, que lo primero es que nadie debe tener más de un puesto de trabajo, quede bien entendido que éste debe ser lo suficiente para poder vivir con dignidad.

Dos empleados del ayuntamiento, apoyándose el uno al otro en la exposición, preguntaron que si con 200 y pico de pesetas que cobran al día se puede vivir.

El Sr. San Román aclaró que la mayoría de la plantilla de ayuntamiento estaba sin cualificar, y como cobizaban lo mínimo, después les quedaban pensiones de bajas. También dijo que el encuadramiento profesional de estos le era desconocido.

El Sr. Martín estimó que no debería ser en esta reunión donde se canalizase este problema para no perjudicar el tiempo de los demás asistentes, debiendo seguir el cauce ordinario lo antes posible, a través del sindicato local mixto.

En el coloquio se suscitó otros numerosos e importantes temas, como el por qué los peones de la provincia de Madrid tienen un buen sueldo según convenio y no se sigue en la misma línea para los de las restantes provincias; se habló largo y tendido sobre las elecciones sindicales, señalándose por unos, defectos comprobados y por otros, la rectitud con que se han realizado, al menos en determinadas empresas; finalmente, se expusieron diversas ideas y opiniones sobre algunas recientes huelgas y sobre la huelga en general.

Concluyó el acto con la entrega de credenciales a los

enlaces sindicales. Después, tomó la palabra don José María Caballero, quien disculpó la ausencia del delegado provincial y pidió a los enlaces que sean consecuentes con la responsabilidad que encierra su cargo, alentandoles en la lucha, pues el sindicalismo es lucha.

Cerró el acto don Laureano Merino, que fue ovacionado por todos los presentes.

### FUTBOL

#### REGREATIVO SAN RAFAEL, 2; FUENTEPELAYO C. F., 1

Fuentepelayo C. F.: Segundo; Zamora, Alvaro, Vicente; Barrios, Zarva; Santos, Velasco, Luis, (Daniel) Tejedor y Ballesteros (José).

Recreativo San Rafael: Carboneras I; Villena, Rayón, Luis Miguel; José, Jesús, Castro III, (Castro II), Salva (Pedro), Carboneras II, Navais, y Mallaquias.

El partido entre el equipo de S. Rafael y el Fuentepelayo se ha jugado en el campo de El Espinar por estar el de San Rafael con bastante nieve.

Con el terreno en pésimas condiciones para la practica del fútbol, el partido que hemos presenciado no podía resultar bueno. Los jugadores tenían que hacer esfuerzos titánicos para desplazar el balón, ya que con la arena hasta los tobillos no se podía dirigir el balón con precisión.

El Recreativo ha tenido en contra, junto a algunas decisiones arbitrales que le han perjudicado notablemente, un equipo que no se adaptó mejor al terreno de juego, pues su misión era la de destruir los avances de la delantera local y contraracar cuando las circunstancias les eran favorables, aunque casi siempre sin peligro pecaron de inocentes al tirar a portería.

Puesto que del partido poco o nada se podría decir, diremos que con el gol conseguido hoy por Carboneras II, son 34 los conseguidos por este jugador y por Navais, repartido equitativamente entre los dos jugadores.

Marcaron, por el Fuentepelayo Santos, y por el Recreativo José y Carboneras II.

### Ocho lotes de pinos en las subastas municipales de madera

Por un valor índice superior a los 30.000.000 de pesetas será subastado lo socho lotes de pinos, que como es sabido corresponden a la clase «silvestris», y conforme a los planes forestales, las órdenes del I. C. O. N. A. y los acuerdos municipales.

Las subastas se realizarán hoy y los días 12, 13, 14, a razón de dos por día. Una a las doce de la mañana y las otras a las seis de la tarde.

Los tres primeros lotes corresponden a los pinares de «Aguas Vertientes» y los cinco restantes al pinar de «La Garganta».

Arbitro del encuentro señor Herranz, cometió bastantes errores sobre todo en los fueros de juego.

ANGEL FRANCISCO

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

#### DEFUNCIONES:

Adela Paloma Peñalva, Vicente Sebastián Nuño, Regino San Felipe Sacristán, Rosa Postiguillo Rodríguez y Francisco Agustín Delgado.

#### MATRIMONIOS:

Alberto Díez Rincón con María Nieves Esteban Benito; Rafael García Ayuso con Carmen Lozoya García; Miguel Ángel Rubio Alonso con Victoria Antón Muñoz; Manuel Corpus Alférez con María Dolores Alvarez Reina; Julián Pereira Cuello con María Ángela Perearmán Torrás, y Pablo Luis Pérez y Palomeiro con Regina Palomo Díez.

#### NACIMIENTOS:

A falta de nacimientos registrados durante diciembre y enero, vaya por delante el del nieto de don Antonio Galán, secretario de este Juzgado y colaborador nuestro:

En Sevilla, y en «La Cruz Roja de Triana» ha dado a luz un niño (tercer fruto de su matrimonio) doña May Galán García esposa del doctor Cuadri Duque (don Antonio). Se le ha impuesto el nombre de Javier.

Corresponsal informativo:

**JUAN ANDRES S. GARRIDO**

Importante fábrica de artículos regalo cerámica de ámbito nacional, precisa cubrir urgentemente plaza de **VENDEDOR** para:

#### SEGOVIA - AVILA - TOLEDO - CIUDAD REAL - CUENCA Y GUADALAJARA

##### EXIGIMOS:

- Amplio conocimiento del ramo de artículos de regalo (demostrable)
- Máxima dedicación a nuestra firma
- Vehículo propio
- Residir en dicha zona

##### OFRECEMOS:

- Incorporación inmediata
- Primas-honorarios
- Estupendas comisiones

Interesados escribir a la Ref. 1.414 de MABA Publicidad. c/ Loreto, 17, F. BARCELONA-15.

ACCESORIOS LA UNION

Avda. Fernández Ladreda, 16  
Teléfonos 412611 y 413363  
SEGOVIA

Montamos las cubiertas **MICHELIN O PIRELLI**

en los tipos más adecuados a su vehículo

## Los empresarios agrarios retiran a sus representantes del F. O. R. P. P. A.

Por la modificación de este organismo en la fijación de precios remuneradores

Madrid, 10.—Los representantes de la Unión Nacional de Empresarios Agrarios serán retirados del FORPPA, en señal de protesta por la ineficacia de dicho organismo en materia de fijación de precios remuneradores para el campo y por la actitud negativa de la Administración central respecto a la política agraria exigida por la realidad española, según dice una nota hecha pública por la mencionada Unión Nacional. Al parecer, son ocho —de los 24 miembros del FORPPA— los que están afectados por esta decisión.

El acuerdo fue adoptado por unanimidad, en el curso de la reunión celebrada por la Comisión permanente de la Unión Nacional de Empresarios.

### UNA ADMINISTRACION IMPERMEABLE

Los vocales de los ciclos de producción, representantes de la Unión Nacional en el FORPPA, manifestaron la sistemática falta de permeabilidad de la Administración, en particular de los Ministerios de Hacienda y Comercio, en orden a las reivindicaciones del campo, pese a la evidencia de que con los precios propuestos por aquéllos, no se llega ni a cubrir los costos de producción y menos a enjugar los déficits acumulados en anteriores campañas.

Después de un debate, los reunidos pusieron a votación la retirada del FORPPA de los citados representantes de la Unión, hasta que la Administración no dé seguridades de una adecuada atención de sus problemas y dé una respuesta seria y congruente a sus demandas sobre precios.—Europa Press.

## El ministro de Agricultura hablará el viernes, en TVE, sobre los problemas del sector

Madrid, 11.—En la sección de Televisión Española "El Gobierno informa", el ministro de Agricultura, don Virgilio Oñate, será entrevistado el próximo viernes por los directores de varios periódicos españoles.

En la conferencia de prensa intervendrán los directores de los periódicos "La Verdad", de Murcia; "Hoy", de Badajoz; "Aragón Express", de Zaragoza; "Pueblo", de Madrid; "ABC", de Sevilla, y por el de un diario gallego que no se conoce todavía.

En el transcurso de la rueda de prensa, el señor Oñate analizará, ante las cámaras de Televisión Española, las actuales circunstancias por las que atraviesa el sector agrario español y los problemas que afectan a los agricultores.—E. Press.

## «La reforma fiscal es irrenunciable y se hará en serio»

Villar Mir, con el Consejo Nacional de Trabajadores

Madrid, 11.—"La economía y la Hacienda han de estar movidas por un sentido social". "Para un desarrollo lógico de la economía, es absolutamente precisa la colaboración con los trabajadores", manifestó el ministro de Hacienda, Villar Mir, en la reunión que sostuvo en la tarde de ayer en el pleno del Consejo Nacional de Trabajadores.

En su intervención, el vicepresidente del Gobierno para Asuntos Económicos se refirió a tres apartados fundamentales: Análisis y exacto significado de su discurso ante las Cortes y la polémica suscitada.

Tras sus palabras se celebró un coloquio, en el que se trataron temas como el contenido real del índice del coste de la vida, el comportamiento del Estado en las subidas y la nueva cotización de la peseta.

### CORRECCION DEL INJUSTO ABANICO SALARIAL

Señaló como fundamental una corrección en el abanico salarial, al que el señor Villar Mir calificó de injusto. En materia de política fiscal, el ministro manifestó que el plan de reforma fiscal es irrenunciable y que se hará en serio. Asimismo, al referirse al índice del coste de la vida, apuntó la posibilidad de establecer otro índice paralelo sobre productos de mayor consumo.

### CRITERIOS PARA EL PROGRAMA ECONOMICO

En cuanto al programa económico que tienen en estudio el Gobierno, los criterios sobre los que se lanzará serán, entre otros: la justicia social, el empleo como objetivo prioritario y el ajuste de adaptación y potenciación de nuestra economía para una competitividad. "Las líneas generales de este plan —señaló Villar Mir— se referirán a los campos fiscal, empleo, inversión y precios".

A la reunión, que duró cinco horas, asistió el ministro de Relaciones Sindicales, Martín Villa, entre otras personalidades, así como el presidente del Consejo Nacional de Trabajadores, Noel Zapico, quien intervino en primer lugar.

## SUBE EL CAFE UN 35 POR 100

Madrid, 11.— A partir de hoy los precios de venta al público del café subirán, aproximadamente, en un 35 por ciento, según un acuerdo adoptado en el último Consejo de ministros.

Junta de Precios, según fuentes bien informadas.

En los medios del sector se estima que esta subida es lógica, y debe producirse en fecha próxima.—Cifra.

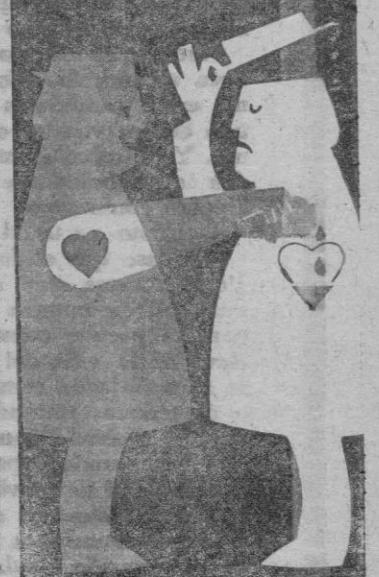
La subida—según ha podido saber Cifra—está motivada, en primer lugar, por la helada catastrófica que tuvo lugar en Brasil, principal país productor del mundo durante el mes de junio de 1975. En esa ocasión, los precios del café en el mercado internacional subieron en un 50 por ciento.

Madrid, 10.—La subida de las tarifas para los productos siderúrgicos está siendo estudiada actualmente por la

### TELEFONOS DE EL ADELANTADO

Dirección: 41 46 98  
Redacción: 41 46 97  
Administración: 41 46 96

un poco de tu SANGRE puede salvar una vida



VICIO FACILIDADES SERVICIO FACILIDADES SERVICIO FACILIDADES SERVICIO

## ¡¡SIN PROBLEMAS!!

—	Dormitorios juveniles	1.250	ptas.	mensuales
—	Muebles bar	1.100	»	»
—	Librería castellana	1.275	»	»
—	Muebles cama	950	»	»
—	Tresillos cama	980	»	»

NUEVOS MODELOS :: ENORME SURTIDO

## Almacenes LAZARO

Proveedor exclusivo de Cooperativa San Frutos (frente clínica Dr. Gila)  
Sucursal en Aguilafuente

## LA IMPRENTA EL ADELANTADO DE SEGOVIA LE OFRECE LOS SIGUIENTES SERVICIOS:

- Encuadernación fascículos.
- Trabajos de offset a todo color.
- Servicio de fotograbado en línea y directo.

Estos servicios, más los habituales, con la perfección de siempre.

# El futuro del Sindicalismo ha de alcanzar cotas muy altas

Entrevista con don Rafael Bernardo Santos, presidente del Consejo de Trabajadores de Segovia y miembro del Comité Ejecutivo del Consejo Nacional



"Debemos unir sindicalismos, para hacer un frente obrerista lo suficientemente poderoso, que sea capaz de dialogar con el Gobierno y el capitalismo en igualdad de condiciones."

Oportunamente, nuestro periódico dio la noticia de la elección de don Rafael Bernardo Santos como miembro del Comité Ejecutivo del Consejo Nacional de Trabajadores. Esta elección

marca el rumbo de muchas cosas y, entre ellas, claro está, el que nos lleve a un fortalecimiento rotundo del sindicalismo.

—¿Cuál cree usted que será la dirección hacia

presidente, Noel Zapico, y por mis compañeros de Comité, ya que no nos mueve ningún afán de protagonismo personal; pero no creo equivocarme opinando que iremos a una política laboral más coherente, a una mejora de los salarios, muy erosionados por la inflación (a pesar de lo que diga el ministro de Hacienda), y a influir para que la vida del país sea más solidaria y se eviten desigualdades irritantes.

—¿Pueden ustedes luchar con éxito frente a los sindicalismos que actualmente están considerados fuera de la ley?

—Creo que entre esos sindicalismos y el nuestro son más las cosas que nos acercan, que las que nos separan. Nosotros estamos enteramente de acuerdo, y esos otros sindicalismos también, en que al trabajador hay que darle un salario suficiente, dentro de una política coherente de vivienda, educación, fiscal, y Seguridad Social.

No creo que debamos hablar de luchar entre sindicalismos, sino de unir sindicalismos, para hacer un frente obrerista, lo suficientemente poderoso para que sea capaz de dialogar con el Gobierno y con el capitalismo, en igualdad de condiciones, a la hora de reivindicaciones profesionales.

—¿Y la estructura de los actuales Sindicatos permite el talante sindical que usted perfila?

## Será el criterio de los trabajadores el que, con su fuerte capacidad crítica, marque el rumbo de muchas cosas

Queremos que los empresarios tengan su sitio y los trabajadores el suyo

supone el reconocimiento de los indiscutibles valores del presidente del Consejo de Trabajadores de Segovia; y por la actualidad del tema, por la importancia que la presencia del mundo del trabajo tiene en la vida nacional, y por la atención que políticos, legisladores y periodistas dedican a la sindicación, hemos creído interesante entrevistar al desde ahora uno de los líderes nacionales de los trabajadores españoles.

—Sr. Bernardo Santos, ¿está usted satisfecho de su elección?

—Muy satisfecho. Pero no por el éxito personal que ello pueda representar, sino porque el resultado obtenido lo considero como reconocimiento al entusiasmo, competencia y apoyo que siempre encontré entre mis compañeros, los trabajadores de Segovia. A lo largo de diez o doce años, hemos trabajado a nivel provincial con un tesón que creo muy estimable. Hemos aportado iniciativas en materia de salarios, de reforma de estructuras sindicales y fiscales, de enseñanza, de viviendas, de Seguridad Social, etc., que han merecido un estudio del Sindicalismo nacional.

Nuestra aportación y nuestro esfuerzo se ha visto reconocido, eligiendo a mi modesta persona, entre candidatos muy calificados, para ser uno de los vocales del Comité Ejecutivo Nacional. Yo ofrezco el resultado de la elección a todos los trabajadores de Segovia, rogándoles lo acepten como suyo.

—¿Cómo ve usted el futuro del Sindicalismo?

—Pienso que el futuro del Sindicalismo ha de alcanzar cotas muy altas. El mundo del trabajo está ahí, en nuestro alrededor, y tiene que imponerse porque constituye uno de los factores clave de la vida del país. No puede considerarse al trabajador como un ciudadano de segunda o de tercera, tratándole de una manera "paternal" y diciendo constantemente que todavía no está "preparado" para puestos de mayor responsabilidad en la vida política, económica y social. Especialmente a los trabajadores de las nuevas generaciones los considero con un nivel de preparación igualable al de otros estamentos, teóricamente el que, con su fuerte capacidad crítica

la que camine el Comité Ejecutivo del Consejo Nacional de Trabajadores?

—Esa pregunta no la debo contestar. Pienso que las directrices del Comité han de ser marcadas, en forma colegiada, en equipo, por nuestro



"La huelga existirá y los trabajadores debemos arbitrar los medios necesarios para afrontarla"

—Nuestro presidente nacional, Noel Zapico, lo ha dicho. Creemos que en el próximo Congreso Sindical, que se va a celebrar muy en breve, se va a reestructurar nuestro sindicalismo. Por lo tanto queremos que los empresarios tengan su "sitio" y los trabajadores el suyo. Sin perjuicio de que exista un estamento o poder arbitral o moderador.

—¿Y de la huelga, qué?

—Bueno, yo no sé por qué se habla tanto de la huelga. Pienso que, utilizando términos periodísticos, la "huelga" ya no es noticia. La huelga está ahí, en Madrid, en Valladolid, en Cataluña, en Oviedo, en cualquier lado. Como siempre, la vida se adelanta al "Boletín Oficial". Lo que tendrán que hacer ahora los legisladores es acomodar en un marco jurídico, un fenómeno social que existe en el mundo y también en España. Que los legisladores estén acertados o desacertados no va a hacer que las aguas caminen hacia arriba. La huelga existirá, y los trabajadores debemos arbitrar los medios necesarios para afrontarla.

—Finalmente referido a Segovia, ¿quiere usted decirnos algo?

—Mis puntos de vista referidos a nuestra tierra son bien conocidos. Luchamos por un desarrollo industrial, una mejora de nuestra ganadería y de nuestro campo y una promoción cultural y turística. Pero los trabajadores solos no lo podemos hacer; desgraciadamente el dinero lo tienen las entidades bancarias de ahorro y los hombres de negocios, de un lado, y el mundo oficial, de otro. Si entre ellos no se ponen de acuerdo y no planifican con un sentido de solidaridad y segovianismo ineludibles, los trabajadores tendremos que emigrar, dejando a la provincia para los ancianos, los niños y los turistas. De todas formas, quiero seguir siendo optimista porque hay dos o tres síntomas muy recientes a los que considero alentadores y muy satisfactorios.

I. S.  
(Fotos L. Misis)



# LLEGO, VIO (VIMOS) Y... ¿CONVENCIO?

Raquel Welch llegó a Madrid. En avión, al aeropuerto de Barajas. La esperaban... los consabidos fogonazos de "flash" de las cámaras fotográficas; las consabidas y tópicas preguntas de costumbre... ¿Motivos del viaje? La presentación de su "show" en la fiesta de entrega de los Premios AVI-75, anoche, en TVE, por lo que cobrará, o habrá cobrado, dos millones de pesetas, si es que el retraso o aplazamiento del lunes al martes no ha supuesto algún aumento en la cifra. Claro que con dos millones ya se puede aplazar un día, e incluso se puede olvidar el mal humor que, dicen, la produjo ese retraso de 24 horas.

De la actuación en la pequeña pantalla nada vamos a decir. Ya la habrán visto ustedes, cantando, bailando, y embutida en ese largo traje sin nada más sobre su piel, sobre "el cuerpo", y en otros menos largos...

Por lo que toca a las respuestas a esas cansabidas preguntas, antes aludidas y en entrevistas publicadas en distintos diarios, las hay verdaderamente "sabrosas" y menos:

"Soy un mito, un símbolo sexual".

"Mi cuerpo es mío, sin trasplantes plásticos".

"Tengo la experiencia de dos matrimonios. Nunca más volveré a casarme".

"Ya sufrí bastante durante los primeros años, creyendo que debería seguir sacando partido al físico y terminé llevando casi nada de ropa".

"Soy bastante puritana y no me siento a gusto luciendo un bikini en público".

"Creo que canto muy bien, pero yo soy ante todo actriz".

"Nos hemos vuelto cínicos en cuanto al amor se refiere. La idea del amor ha perdido autenticidad. Nos hemos convertido en una sociedad de polígamos por entregas".

En fin, como muestra, es suficiente. El lector puede ahora, tras su actuación en la pequeña pantalla, juzgar, comparar, etc., y formarse acaso una opinión más completa de Raquel Tejada, que es su verdadero nombre, hija de Armando Tejada, nacido en Bolivia, de padres españoles, de la alta burguesía madrileña.

Ella marchará de nuevo, o habrá marchado, acompañada de las 20 personas de su "séquito" y del amuleto (un muñeco en forma de elefante), con los que llegó a Barajas.

¡Ah!, y con dos millones más en el bolsillo.—C.



## COMPRAMOS GANADO VACUNO

PARA FABRICA  
EN SEGOVIA

Rebimos ofertas de una o varias reses.

MIX POSTIGO HERRANZ, S. A.

Partado-31

Teléfono (911) 42 15 00

(SEGOVIA)

## Bar GomMar

oy día 11, a las 7 de la tarde

INAUGURACION

NUEVA DIRECCION

Don Antonio Castro Benito

gobernador Fernández Jiménez, 17. Teléfono 414003

## Como dos gotas de agua...



Un periodista alemán que ha estudiado a fondo el tema, acaba de publicar un interesante libro sobre los mellizos y, en general sobre partos múltiples, revelando detalles sumamente curiosos. Por ejemplo, que el récord mundial de partos múltiples lo detenta una campesina rusa (1816-1872), quien dio a luz 27 veces y siempre dos o más criaturas: en total tuvo 69 hijos; que solamente se sabe de un caso en que hayan sobrevivido sextillizos (en Ciudad del Cabo, Sudáfrica); que en el mundo hay tantos mellizos como habitantes tiene el Japón. En la República Federal hay 1,3 millones de mellizos, esto es, el 2 por 100 de la población. Los más famosos son las hermanas Alice y Ellen Kessler, artistas de fama mundial y que se parecen como una gota de agua a otra (fotografía).

Lea usted **EL ADELANTADO**



SAHARA

Hay ahora tantos soldados y policías marroquíes o mauritanos como población civil

Argel, 11.—En la actualidad en el Sahara occidental hay tantos soldados y policías marroquíes y mauritanos como personas civiles saharauis, informaba ayer el periódico argelino "El Mudjahid".

Al hacer una información sobre la visita de Olaf Rydbeck, enviado especial de las Naciones Unidas al Sahara, el periódico dice que "ya ha sido admitida la presencia en aquel territorio de unos 40.000 hombres, por lo menos, de mauritanos y argelinos, distribuidos entre los diversos servicios, así como en las unidades militares".

El periódico añade que una vez deducido el número de refugiados señalado por Rabat, se llega a la conclusión que en el Sahara por cada saharauí hay un soldado o un policía.

La información acaba diciendo que Olaf Rydbeck puede preguntarse cómo podría realizarse en estas condiciones una consulta popular.—Efe.

PANORAMICA

mundial



ISRAEL.—Devaluación de la moneda

Tel Aviv, 10.—Israel ha devaluado esta noche su moneda en cerca de un dos por ciento. Esta es la séptima devaluación que se hace desde el pasado mes de junio. El nuevo cambio ha quedado fijado en 7,30 libras israelíes frente a un dólar norteamericano.—Efe.

BELGICA.—Entrevistas de Felipe González en la CEE

Bruselas, 10.—El secretario general del ilegal "PSOE" (Partido Socialista Obrero Español), Felipe González, ha sido recibido por la Comisión Europea, según informó el portavoz oficial del órgano ejecutivo de la Comunidad Económica Europea. Mantuvo varias entrevistas en las que se abordó el tema del "futuro desarrollo de las relaciones hispano comunitarias".—Efe.

ITALIA.—Moro formará un nuevo Gobierno democrático

Roma, 11.—A treinta y cuatro días de crisis política, Aldo Moro aceptó ayer formalmente la formación del nuevo Gobierno, que estará integrado exclusivamente por ministros democristianos.

Al fin, Moro ha conseguido un pacto de no beligerancia con socialistas y republicanos, la ayuda con el voto positivo, de los socialdemócratas y, eventualmente —aunque la decisión definitiva no se conocerá hasta mañana— la abstención de los liberales.—Efe.

GUATEMALA.—Ultimo balance: 21.000 muertos

Guatemala, 10.—A 21.000 se acercaba hoy el número de muertos en todo el país, por el terremoto del 4 de febrero, a medida que avanza el recuento, mientras ya anoche el Comité Nacional de Urgencia oficialmente informaba del deceso de 17.032 personas.

Asimismo, aumentó a 54.825 el número de heridos computados oficialmente por el Comité.

Se encuentran sin hogar 1.044.441 personas.

Según datos oficiales, el seísmo destruyó 108.225 viviendas urbanas y 113.779 viviendas rurales.—Efe.

ANGOLA.—Otras 2 ciudades, conquistadas por el MPLA

Luanda, 11.—Las ciudades de Lobito y Benguela, importantes puertos de Angola, situados aproximadamente a 500 kilómetros al sur de Luanda, han sido "liberadas" por las Fuerzas Armadas Populares de Liberación de Angola (FAPLA) del MPLA, se anunció oficialmente en Luanda, ayer tarde.—Efe.

GADAFI ACUSA A FRANCIA DE MERCADER DE CAÑONES

París, 10.—«Tenemos la penosa impresión de que Francia se comporta como mercader de cañones», afirma el presidente libio, coronel Gadafi, en una entrevista del enviado especial de «Le Monde», Eric Rouleau, publicada hoy por el vespertino parisense.

Después de afirmar que el jefe del Estado francés, general De Gaulle, había impuesto el embargo de material bélico para los países del Oriente Próximo, sin preocuparse de lo que Francia dejaba de ganar, dice Gadafi: «El actual Gobierno de París vende aviones a un país, que no nombra, y a otro, cohetes que servirían para derribarlos. Este mercantilismo perjudica

Escándalo Lockheed

CONSTITUIDA LA COMISION INVESTIGADORA EN HOLANDA

La Haya, 10.—El Gobierno holandés acaba de constituir la comisión que se encargará de investigar las implicaciones del asunto «lockheed», en Holanda.

La comisión, según ha anunciado hoy el primer ministro, Joop Den Uyl, estará formado por A. M. Donner, juez de la corte de justicia de la C. E. E.; W. Holtrop, ex presidente del «Nederlandse Bank», y H. Peschar, presidente del Tribunal General de Cuentas.

Las tareas asignadas a esta comisión, según ha definido el primer ministro, son las siguientes:

1. Investigar sobre el fundamento de las declaraciones hechas durante las audiencias de la comisión Church, teniendo en cuenta que comprometen indirectamente al príncipe Bernardo.

2. Estudiar si las decisiones de las autoridades competentes sobre los pedidos de aviones se han visto influidas actividades «condenables» de algunos fabricantes de aparatos.

3. Transmitir lo antes posible al Gobierno los resultados de su investigación y las conclusiones que obtenga a partir de los hechos constatados.—Efe.

DIMISION DE UNA ALTA PERSONALIDAD DE UNA COMPANIA AEREA EN HONG KONG

Hong Kong, 11.—Una alta personalidad de la compañía aérea «Catahay Pacific» ha dimitido ayer, después de haberse sabido que en noviembre de 1974 percibió de la «Lockheed» una entrega de 80.000 dólares.

El director de la «Catahay», Donald Bluck, ha informado que el jefe de operaciones de vuelo, capitán Bernard Smith, había dimitido y que el dinero recibido de la empresa aeronáutica «Lockheed» iba destinado a «ayudar» a la venta de aviones «Trister» a las empresas regionales y no solamente a la «Catahay».—Efe-Reuters.

SE VENDEN

Arboles frutales y de adorno, rosales y toda clase de plantas de jardinería e interior.

San Vicente núm. 21, Villa Mercedes. Tels. 412939 y 414836

1 X 2

DESPACHO DE APUESTAS MUTUAS

Plaza Alto de los Leones de Castilla, 5

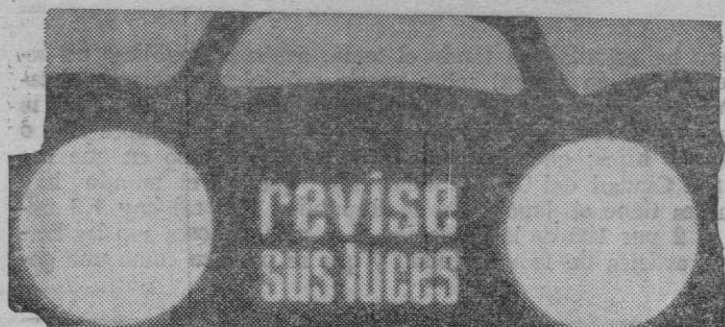
FRENTE AL REGIMIENTO - FACIL APARCAMIENTO

DEDICADO EXCLUSIVAMENTE AL SELLADO DE QUINIELAS

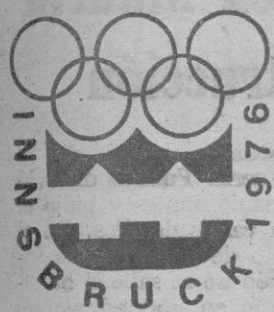
Días de sellado de quinielas en este despacho { Jueves 10 de la mañana a 9 de la noche Viernes: 10 de la mañana a 7,30 de la tarde

Desde esta semana ya puede usted sellar sus quinielas en este Despacho

¡No se arriesgue! UN SELLADO PERFECTO EVITA TODA CLASE DE CONFUSIONES



# Aquí, todos los DEPORTES



## El suizo Heini Hemmi se adjudicó el triunfo en el slalom gigante

El primer español, Juan M. Fernández Ochoa, en el décimosexto lugar

Innsbruck, 10.—La ventaja que había tomado Gustavo Thoeni en la primera manga del slalom gigante, en la que venció de 41 centésimas al suizo Ernst Good y de 1-22 a Heini Hemmi, no fue suficiente para ganar esta prueba.

Sumados los tiempos de las dos mangas, el resultado dio como vencedor del slalom gigante al suizo Heini Hemmi, tercero en la primera manga y segundo en la segunda, con un tiempo total de 3-26-97. Su compatriota Ernst Good, se ha clasificado en segundo lugar, en 3-27-17, a 20 centésimas, y para él ha sido la medalla de plata.

El sueco Ingemar Stenmark se adjudicó la de bronce.

### BUENA ACTUACION DE JUAN MANUEL FERNANDEZ OCHOA

La actuación de los españoles ha mejorado ostensiblemente hoy, en el slalom gigante Juan Manuel Fernández Ochoa se ha clasificado en el décimo sexto lugar, a 7' 80 del vencedor.

Su hermano Francisco, se ha clasificado en el puesto 24, en una actuación discreta y puesta la mira en una buena posición en la combinada alpina. Entre 84 clasificados, Jaime Ros, ha ocupado el puesto 49.

### FONDO FEMENINO

La esquiadora soviética Raisa Smetanina ha ganado la prueba de fondo sobre 10 kilómetros.

La Smetanina se adjudica la medalla de oro; la de plata es para Helena Takalo y la de bronce para otra soviética: Galina Kulakova, la veterana esquiadora descalificada en la prueba de 5 kilómetros por doping, pero a la que se ha permitido seguir compitiendo por estimar el jurado que los análisis fueron positivos por un error de Galina, que se medicinó con un producto que contiene efedrina, para aliviar el fuerte catarro que padece.

### LA COMBINADA NORDICA

La combinada nórdica (fondo y saltos) ha dado la victoria al alemán oriental Ulrich Wehling. En segundo lugar se clasificó el alemán del Oeste Urban Hettich, y en el tercero, el del Este, Konrad Winker.

### PATINAJE DE VELOCIDAD

En la carrera de 500 metros de patinaje de velocidad masculino se adjudicó la medalla de oro el ruso Eugeny Kulikov, seguido de su com-

patriota Valery Muratov y del norteamericano Daniel Immerfall.

### LUCES A DOS

Tras los dos primeros descensos, se ha apreciado una notable superioridad de los alemanes de las dos zonas.

### DANZA

La medalla de oro ha sido para la pareja rusa Ludmila Pakhomova y Alenksandre Gorshkov, ambos de 29 años y poseedores de cinco títulos mundiales. La de plata fue para otra pareja rusa, Irina Moiseeva y Andrey Minenkov. La de bronce, para los norteamericanos Collen O. Connor y James Millns.

### HOCKEY SOBRE HIELO

Checoslovaquia ha derrotado a Polonia por 5-1 y Estados Unidos a Finlandia por 5-4.

## Segunda Categoría Regional

### Grupo tercero

San Lorenzo, 0; Arenas, 2. Sigüenza, 0; Colmenar, 1. Mejoreño, 5; Galapagar, 5. B. P. Avila, 1; Tarancón, 1. V. del Prado, 1; Burgoñondo, 0. At. Cerecedilla, 3; Acueducto, 0. Torrijos, 5; Navalcarnero, 0. Collado Villalba, 2; Cebreraña, 1. Asland, 4; Marchamalo, 0. Moraleja, 2; San Prudencio, 1.

### J. G. E. P. F. C. P.

Torrijos	21	13	4	50	22	30
Colmenar	21	14	1	6	49	24
Galapagar	21	12	4	5	48	28
Marchamalo	21	13	2	6	34	28
Acueducto	21	12	2	7	45	28
Tarancón	21	10	4	7	49	24
R. Provincial	20	10	4	6	29	24
Arenas	21	9	5	7	31	23
V. del Prado	21	10	2	9	38	22
At. Cerecedilla	21	8	6	7	32	22
Asland	21	10	2	9	33	22
Cebreraña	21	9	3	9	35	21
Sigüenza	21	8	5	8	31	21
Navalcarnero	21	9	3	9	35	21
El Escorial	20	7	3	10	21	17
Collado V.	20	6	5	9	25	17
Mejoreño	20	7	4	9	47	16
Burgoñondo	21	7	1	13	35	15
S. Prudencio	21	5	1	15	22	11
Moraleja	21	2	5	14	19	9
San Lorenzo	20	2	4	14	10	33

Los clubs Mejoreño y San Lorenzo figuran con puntos de manos por sanción.

## Campeonatos Escolares Nacionales Femeninos

Resultados registrados en la sexta jornada celebrada el pasado sábado día 7 correspondientes a la Primera Categoría Técnica.

### Baloncesto infantil

San José, 21; Abades, 25.

### Baloncesto cadete

Santa Eulalia, 6; Villalpando "A", 52.

### Baloncesto juvenil

Medina OJEF "A", 42; E. Teodosio "B", 5. Medina OJEF "B", 11; Jesuitinas "B", 18.

### Baloncesto infantil

Villalpando, 8; San José, 9.

### Balónmano cadete

Villalpando, 7; Abades, 8.

## LA QUINIELA

Según la vemos para el próximo domingo:

1	Granada - Barcelona	1 x 2
2	At. Madrid - At. Bilbao	1
3	Santander - Salamanca	1
4	Oviedo - Elche	1
5	Hércules - Gijón	1
6	Betis - Zaragoza	1 x 2
7	Las Palmas - Real Madrid	x 2
8	R. Sociedad - Valencia	1 x 2
9	Español - Sevilla	1
10	Castellón - Celta	1
11	Cádiz - Burgos	1 x
12	Málaga - Tenerife	1
13	Ensidesa - Córdoba	1
14	Coruña - San Andrés	1

## NOTICIAS BREVES

### FUTBOL

El Comité Nacional de Competición ha impuesto un elevado número de sanciones a jugadores, entrenadores, directivos, clubs y árbitros de las tres divisiones nacionales. Destacan, en la Primera División, cinco partidos a García Traid, entrenador del Salamanca; dos a Rial (Salamanca) y Arrúa (Zaragoza); otros dos al árbitro del encuentro Salamanca - At. de Madrid, Carreira Abad y un mes de suspensión al delegado del At. de Madrid, Ortega Bueno.

En su campo, el Tarrasa ha empatado a dos con el Stal Mielec y el Córdoba ganó por 2-0 a una selección de Finlandia.

Fraguas fue operado ayer durante noventa minutos. Tiene una fractura transversal

astillada con esquirlas sueltas. Cinco meses de recuperación como mínimo.

«Guerra» en el Barcelona. El entrenador, Weisweiler, dice que Cruyff engaña al Barcelona, y el jugador acusa a WW. de buscar una cabeza de turco. La directiva tratará mañana de este enfrentamiento entrenador-capitán.

### TENIS

En Oestersund (Suecia), para la Copa de Europa, Bengtson venció a Juan Gisbert por 6-7, 6-4 y 62; Manuel Orantes a Anderson por 6-7, 7-5, 6-4; Orantes y Gisbert perdieron en dobles ante Bengtson y Nodberg por 6-2, 7-9 y 7-5.

### BOXEO

Ha sido aplazado el viaje de Urtain a Méjico donde debía enfrentarse a Enrique Schon. Causa: La amplia derrota sufrida por el mejicano ante un compatriota suyo desconocido, Montes. Urtain se enfrentará el día 20 a Trujillo, en Barcelona.

### BALONCESTO

En partidos de la Copa Korac, el Juventud perdió en el campo de Le Mans por 90-74 y el Barcelona, en su cancha, se impuso al Hapoel por 87-84.

## VOLEIBOL CURSO DE ARBITROS

El próximo día 16 dará comienzo un nuevo curso de árbitros de voleibol, al que pueden concurrir todos aquellos que lo deseen, de ambos sexos, con la única particularidad de que para obtener el título de árbitro de tercera categoría habrán de tener cumplido los 18 años.

Aquellos menores de 18 años que deseen realizar el curso también pueden inscribirse y así obtendrán el título de árbitro aspirante.

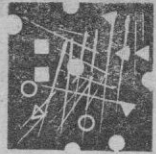
Inscripciones en la Federación Segoviana de Voleibol, avenida Padre Claret, 12 (Casa del Deporte) todos los días laborables, excepto los sábados, de 4 de la tarde a 10 de la noche.

Las clases que se impondrán serán tres semanales y comenzarán a las 8,30 de la noche hasta las 10.

- Mañana jueves 8,30 tarde por Radio Segovia desde la discoteca LADREDA 25.
- Invitaciones en Publicidad Races previa presentación de 5 boletos de Comercios Reunidos.
- Valiosos obsequios de MAYCA, CALZADOS JUANJO y ESTABLECIMIENTOS MUÑOZ.

“Jueves Reunidos”

Un programa de “COMERCIOS REUNIDOS”



# SUCESOS

EN ESPAÑA

**UN MECANICO, ASESINADO POR DOS PISTOLEROS EN CIZURQUIL (GUIPUZCOA)**

**Nunca había sido amenazado ni tenía problemas de tipo político**

Tolosa (Guipúzcoa), 10.— Juan Galarza Ayastui, de 37 años de edad, ha sido asesinado a mediodía de hoy en la localidad guipuzcoana de Cizurquil, a unos 10 kilómetros de Tolosa, según informa Cifra.

Sobre las 11,15 de la mañana, dos individuos entre 22 y 25 años, tomaron un taxi en Tolosa y, al llegar a la localidad de Alquiza, obligaron a su conductor a abandonarlo, tras amenazarle con una pistola.

Según declaraciones del taxista, los dos individuos hablaban entre sí en un vascuence bastante difícil de comprender para él y que cree que es el que se habla en la costa vizcaína.

Hacia las 12,45, cuando Julián Galarza salía de la taberna "Teodosio Enea", cerca de la granja Fraisoro, propiedad de la Diputación de Guipúzcoa, fue alcanzado en el pecho y cara por los disparos efectuados por uno de los dos individuos, que se dieron inmediatamente a la huida en un vehículo de color azul.

Las manifestaciones de una mujer que presenció el asesinato coinciden, en lo que respecta a la descripción de los dos individuos, con las hechas por el taxista.

Los disparos parece ser que fueron realizados con una pistola del tipo "Parabellum" de calibre nueve milímetros largo, con munición de procedencia belga y alemana.

La víctima trabajaba como mecánico en una pequeña empresa de Cizurquil y se había casado recientemente.

La Guardia Civil de Guipúzcoa ha establecido numerosos controles de carretera en esta provincia. El taxi empleado por los delincuentes fue abandonado esta tarde en Andoain (Guipúzcoa).

Nueve impactos de bala presentaba el cuerpo de Julián Galarza Ayastui, asesinado a menos de 300 metros de su domicilio.

Según las declaraciones de doña Tomasa Galarza, tía de la víctima, éste no había recibido ninguna amenaza ni jamás había tenido problemas de tipo político. Trabajaba como mecánico en los talleres "Kemen", de Cizurquil y desarrollaba una vida completamente normal. Por todo ello, se piensa que los asesinos cometieron una equivocación que ha costado la vida a este joven.

Julián Galarza había contraído matrimonio el pasado día 7 de diciembre en Loyola y acababa de comprar un piso en el barrio Elbarrena de Cizurquil.

## LABORAL

### Detenidos en una manifestación en Madrid tres trabajadores de la construcción

Madrid.—Tres miembros de la comisión asesora de la construcción fueron detenidos en la tarde de ayer en Madrid durante la manifestación que realizaron unos mil trabajadores del ramo entre la

plaza de Mariano de Cavia y el paseo del Prado.

Los detenidos son Javier García, José Torres y Alejandro Infantes. Al parecer, hubo más detenidos, aunque esta información no ha podido

comprobarse.

La Fuerza Pública disolvió a los manifestantes y pidió el carné a varios de ellos. En el momento de redactar esta información no se sabe si ha sido puesto en libertad alguno de los detenidos.

## HORARIO DE TRENES

### SEGOVIA-MADRID

	3014	3020	3022	3030	3038	3048	3052	3054	3058	3062
Segovia (Salida) ...	6,20	7,48	8,47	11,19	14,00	16,52	18,40	19,16	20,24	21,22
La Losa ...	6,31	7,59	—	11,30	14,11	17,03	18,50	19,29	20,35	21,33
Ortigosa del Monte	6,35	8,03	—	11,34	14,15	17,07	18,54	19,33	20,41	21,37
Otero ...	6,42	8,10	9,06	11,46	14,22	17,14	19,01	19,40	20,48	21,46
Los Angeles ...	6,47	8,15	—	11,46	14,27	17,19	19,05	19,45	20,53	21,51
El Espinar ...	6,54	8,27	—	11,52	14,34	17,26	19,11	19,52	21,00	21,58
San Rafael ...	6,59	8,27	—	11,57	14,39	17,31	19,15	19,57	21,03	22,04
Gudillos ...	7,04	8,32	—	12,02	14,44	17,36	19,20	20,02	21,10	22,09
Tablada ...	7,09	8,39	—	12,07	14,49	17,41	19,25	20,07	21,19	22,14
Cercedilla ...	7,17	8,46	9,27	12,15	14,57	17,48	19,32	20,16	21,26	22,47
Villalba ...	7,44	9,12	9,58	12,44	15,19	18,10	19,58	20,43	21,47	22,48
Chamartín ...	8,23	9,51	10,40	13,23	15,58	18,48	20,40	21,22	22,26	23,27
N. Ministerios ...	8,27	9,55	10,44	13,27	16,02	18,53	20,44	21,26	22,30	23,31
Recoletos ...	8,31	9,59	10,48	13,31	16,06	18,57	20,28	21,30	22,30	23,35
Madrid - Atocha ...	8,34	10,02	10,51	13,34	16,09	19,00	20,51	21,33	22,37	23,38
Guadalajara ...	—	—	11,45	—	—	—	21,45	—	—	—

### MADRID-SEGOVIA

	3003	3007	3013	3017	3021	3029	3038	3043	3047	3057
Guadalajara ...	—	6,53	—	—	—	—	16,41	17,41	—	20,54
Madrid - Atocha ...	7,12	7,50	9,08	10,17	11,15	14,25	17,35	18,36	19,55	21,50
Recoletos ...	7,15	7,53	9,11	10,20	11,18	14,28	17,38	18,39	19,58	21,53
N. Ministerios ...	7,19	7,57	9,15	10,24	11,22	14,32	17,42	18,43	20,02	21,57
Chamartín ...	7,24	8,06	9,20	10,29	11,27	14,37	17,47	18,50	20,07	22,05
Villalba ...	8,03	8,56	10,02	11,08	12,07	15,18	18,29	19,30	20,46	22,49
Cercedilla ...	8,31	9,28	10,24	11,30	12,33	15,44	18,56	19,59	21,11	23,16
Tablada ...	8,40	8,35	10,31	11,37	12,40	15,52	—	20,08	21,18	23,23
Gudillos ...	8,45	9,39	10,36	11,42	12,45	15,57	—	20,12	21,23	23,27
San Rafael ...	8,49	9,42	10,40	11,47	12,49	16,01	10,09	20,15	21,27	23,30
El Espinar ...	8,54	9,46	10,45	11,53	12,54	16,05	19,13	20,18	21,32	23,33
Los Angeles ...	9,01	9,52	10,52	12,00	13,01	16,12	—	20,24	21,39	23,39
Otero ...	9,07	9,55	10,56	12,04	13,05	16,16	—	20,27	21,45	23,42
Ortigosa del Monte	9,13	10,00	11,02	12,10	13,11	16,22	—	20,32	21,51	23,47
La Losa ...	9,18	10,04	11,07	12,15	13,16	16,27	19,30	20,38	21,56	23,51
Segovia (Llegada)	9,28	10,13	11,17	12,25	13,26	16,37	19,39	20,47	22,06	24,00

### SEGOVIA-MEDINA

Segovia (Salida) ...	7,29	13,45	16,40	22,15	Medina del Campo ...	6,55	9,28	18,35
Hontanares ...	7,33	13,58	16,53	22,28	Pozal de Gallinas ...	7,03	9,36	18,43
Ahusín ...	7,30	14,04	16,50	22,34	Olmedo de Adaja ...	7,18	9,51	18,58
Yanguas de Eresma ...	7,45	14,10	17,05	22,40	Fuente Olmedo ...	7,23	9,56	19,03
Arnuña - Bernardos ...	7,52	14,17	17,12	22,47	Fte. Santa Cruz de C.	7,28	10,01	19,08
Ortigosa de Pestaño ...	8,00	14,23	17,18	22,53	Ciruelos ...	7,32	10,05	19,12
Nava de la Asunción	8,13	14,36	17,31	23,06	Coca ...	7,37	10,10	19,17
Coca ...	8,20	14,43	17,31	23,13	Nava de la Asunción	7,45	10,18	19,25
Ciruelos ...	8,25	14,48	17,45	23,18	Ortigosa de Pestaño ...	7,59	10,30	19,37
Fte. Santa Cruz de C.	8,29	14,52	17,49	23,22	Arnuña - Bernardos ...	8,06	10,37	19,44
Fuente Olmedo ...	8,34	14,57	17,54	23,27	Yanguas de Eresma ...	8,12	10,43	19,50
Olmedo de Adaja ...	8,41	15,04	18,01	23,34	Ahusín ...	8,19	10,50	19,57
Pozal de Gallinas ...	8,55	15,18	18,15	23,48	Hontanares ...	8,26	10,57	20,04
Medina del Campo ...	9,04	15,27	18,24	23,57	Segovia (Llegada) ...	8,39	11,10	20,17

(1) Circula solamente los sábados y vísperas de festivos.  
(2) Circula solamente los domingos y festivos.

### MADRID - SEGOVIA - SANTANDER - SEGOVIA - MADRID

Madrid-Chamartín, salida	23,10	Santander, salida	22,45
Villalba ...	23,49	Valladolid ...	3,35
Segovia, salida	0,59	Medina ...	4,29
Medina ...	2,22	Segovia, salida	6,05
Valladolid ...	3,09	Villalba ...	7,00
Santander ...	8,15	Madrid-Chamartín	7,45

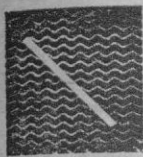
### AUTOBUSES PLAZA - ESTACION

5,15	16,15
5,35	18,15 (2)
7,00	18,45
7,20	20,00
8,15	21,00
10,30	21,50
13,15	0,30
(2) Festivos.	

**No cobran, no se divierten, se sacrifican, se fatigan. Todo, por ayudarle a usted.**



**Hágase socio de Cruz Roja.**



## DESDE INGLATERRA

### EXCAVACIONES ARQUEOLOGICAS QUE PUDIERAN CONFIRMAR UNA MAYOR ANTIGÜEDAD DE LONDRES

Unos interesantes descubrimientos arqueológicos realizados en la City de Londres podrían demostrar que la capital británica es unos 8.000 años más antigua de lo indicado en los libros de historia.

Hasta el momento la fundación de la ciudad se ha atribuido a los conquistadores romanos quienes, en el siglo I, establecieron su primera colonia alrededor de las dos colinas que dominan la orilla norte del Támesis. Anteriormente ya se habían encontrado restos prehistóricos en Londres, pero éstos nunca habían sido de naturaleza estratificada y, por consiguiente, los arqueólogos no los habían considerado como evidencia de colonizadores permanentes sino más bien de visitantes nómadas.

Los nuevos descubrimientos, realizados en un lugar que fue bombardeado durante la última guerra mundial y que actualmente se encuentra en fase de reurbanización, datan del período mesolítico (del año 10.000 al 3.500 antes de J. C.) y consisten principalmente en herramientas de sílex. Una de ellas, de excelente contorno y todavía perfectamente afilada, probablemente era parte de una hoz. Es tan delgada que es traslúcida.

Otros descubrimientos incluyen un foso de la Edad de Bronce, el reborde de una urna y diversos objetos de sílex, que según los expertos da-

tan de aproximadamente del año 1.400 antes de J. C. Estos terrenos arqueológicos, los mayores excavados en Londres, están siendo investigados por el Departamento de Arqueología Urbana del London Museum. En este lugar también se han descubierto cerámica romana y lo que según parece son los restos de una barraca militar.

### POR EL MUNDO DE LA MUSICA

Algunos programas de música por TVE:

Realizado por José Luis Mendizábal, el domingo 15, a las 11,15 se emitirá en grabación efectuada en el Palau de la Música de Barcelona la «Sinfonía núm. 39», de Mozart, interpretada por la Orquesta de Cámara de la RTV belga.

El martes, 17, dentro del ciclo de ópera que se viene emitiendo a las 22,00 horas por el Segundo Programa, se ofrecerá la ópera original de Engelbert Humperdinck, «Hansel y Gretel».

El Orfeón Donostiarra ha sido seleccionado para actuar el próximo día 12 de marzo en el concierto que va a celebrarse en la Sala de Congresos de París, en memoria del gran director Charles Munch. En dicho concierto intervendrán conjuntamente la Orquesta de París y la Sinfónica de Boston, con los coros de la Opera de París y el Orfeón Donostiarra, todos ellos bajo la dirección del maestro Osawa, de nacionalidad japonesa y titular de la orquesta de Boston.

La obra a interpretar será la gran «Misa de los Muertos», de Héctor Berlioz. Este concierto será retransmitido por televisión a casi todos los países del mundo.

### 600 títulos de «El libro de bolsillo»

Iniciada en 1966, la colección «El Libro de Bolsillo», de «Alianza Editorial», llega a su título 600 con «Tristana», la gran novela de Pérez Galdós.

Esta cifra y la de sus altas tiradas tienen ya un significado de difusión cultural sin precedente. No sólo en lo cuantitativo; también en una variada calidad temática que justifica el propósito que motivó su fundación y que definió, entonces, Paulino Garagorri: «El Libro de Bolsillo» desempeña misión y función de «Universidad Popular».

Los vacíos bibliográficos y literarios, que antes de los comienzos de «El Libro de Bolsillo» eran tan sensibles, dentro del ámbito hispánico y en el mundo de habla española, han sido subsanados en buena porción por esta valiosa colección bibliográfica.

## NOTICIAS BREVES

El profesor don Antonio Blanco Freijeiro acaba de ser elegido miembro de la Real Academia de la Historia, para cubrir la vacante dejada por el duque de la Torre.

Como se recordará, el profesor Blanco Freijeiro es el autor de una interesante teoría sobre la inscripción que posiblemente existió en la cartela del acueducto, teoría que hace unos meses dimos a conocer con amplitud de detalles que nos facilitó el propio profesor Blanco Freijeiro.

La Real Academia de Bellas Artes de S. Fernando ha concedido la medalla de honor a la Fundación Juan March por su apoyo a las artes mediante exposiciones, becas, publicaciones y conciertos.

La creación de un premio de poesía «Miguel Hernández», dotado con 200.000 pesetas, en homenaje al poeta pastor oriolano, ha sido propuesto por la comisión municipal permanente —por unanimidad— al pleno de la corporación de Orihuela (Alicante). La moción fue presentada por el alcalde electo, don Pedro Cartagena Bueno.

Acaban de ser concedidas «Hucha de plata» en el concurso de cuentos organizado por la Confederación Española de Caja de Ahorros, a los siguientes originales:

«Los espejismos», original de Teresa Barbero, de Madrid.

«Frasco, uno más o uno menos», presentado por Juan Díaz Fernández, de Ceula.

«Un prodigio tan cotidiano como el deseo», de Alfonso Simón Pelegrí, de Málaga.

«El último Pérez y Pérez, original de José Luis Moratolla Pozo, de Madrid, y presentado bajo el seudónimo Venustus».

«La espada, la palabra, la paloma», presentada por Pedro Barceló; de Madrid.

## SELECCIONES AUSTRAL

He aquí los cuatro primeros títulos de esta nueva colección, que podríamos llamar remodelación de la popular colección Austral; en ella se incluirán títulos ya aparecidos en esta última además de otros nuevos, ofreciendo la particularidad de algo tan interesante como es un prólogo a cada obra, encargados a auténticos especialistas, con lo que se hace una aportación destacada en busca de una mayor información y formación del lector.

El primer título de esta colección es *Poesías completas*, de Antonio Machado. De los poemas, ¿qué vamos a decir? El prólogo ha sido escrito por el académico M. Alvar, y le sigue un poema de Rubén Darío a Machado, así como unos datos biográficos del autor y algunos prólogos escritos por él.

*Tirano Banderas*, de Ramón del Valle-Inclán, una novela característica sobre la figura del dictador; lleva prólogo de Antonio Valencia.

*Las meninas e Historia de una escalera*, dos obras de Antonio Buero Vallejo, ésta última el verdadero arranque del dramaturgo y la otra, el comienzo de su auténtica madurez como escritor. El prólogo es de un experto hombre de teatro, Ricardo Doménech.

*Esquema de la vida de la mujer* es el cuarto título. Escrito el libro por el profesor José Botella Llusá, quien hace un serio, meditado y profundo estudio sobre los problemas de la mujer en sus diferentes aspectos. El libro va prologado por un prestigioso literato, Ramón de Garciasol. (Edita Espasa-Calpe).

## OBRAS DE GARCIA LORCA

Federico García Lorca, de nuevo «a escena». Tres de sus obras se recogen en este volumen prologado por un hombre conocedor hondo del teatro, el recientemente mencionado Ricardo Doménech. Tres obras con toda la gracia genuina del dramaturgo y poeta andaluz, representativas de un estilo lleno de luz, de gracia, de hondura, de profundidad. Se trata de «Amor de don Perlimplín con Belisa en el jardín», «Así que pasen cinco años» y «El maleficio de la mariposa». Este es el tercer volumen de la colección con obras de García Lorca, con lo que sus asiduos lectores pueden tener a mano estos tres títulos recogidos en el tomo. (Publica Magisterio Español en su colección «Novelas y Cuentos».)

## «LA BATALLA DE GUADALAJARA»

Sobre nuestra guerra civil se lleva escrito mucho últimamente, y el asunto aún «traerá cola». Así lo vemos en este libro, de Gabriel García Volta, que contribuye a ampliar toda la información existente en el momento sobre la bata-

lla librada en Guadalajara, de la que se desprendieron importantes consecuencias para el ulterior desarrollo de la contienda. El autor recopila datos y más datos que clasifica y ordena convenientemente para darnos una idea muy clara de los acontecimientos ocurridos. Es el tomo 8 de la serie «La guerra civil española», de la colección Libro Amigo. (Publica Bruguera.)

## «EL DESARROLLO POLITICO»

Se recopilan aquí unas conferencias pronunciadas por Manuel Fraga Iribarne en el año 1971, en las cuales se vierte todo su saber como profesor y a la vez como político, estudiando, tratando, considerando y analizando una serie de cuestiones que en aquel entonces tenían plenitud de vigencia, tales como los técnicos y la tecnocracia, la juventud, la religión, la sociedad y la Iglesia, la reforma de la empresa... Se incluyen también algunos discursos y determinadas entrevistas que se le hicieron al autor. (Publica Bruguera.)

## «DELITOS Y CONDENAS»

Victoriano Corral, después de haber cumplido más de 30 años de cárcel, después de haber esperado se cumpliera la condena de muerte que luego le fue conmutada, ha contado a Eduardo Chamorro todas sus andanzas, sus fechorías, sus evasiones, de cárceles y sus experiencias de presidiario. El llamado «Papillón español» ha dado lugar, con todo ello, a este libro redactado por Chamorro tras numerosas entrevistas con Corral. Libro escrito con soltura, cuyo contenido viene a ser una novela auténtica por la variedad y la cantidad de sucesos que protagonizó Corral. (Publica Sedmay.)

## «LA HISTORIA DE SALLY GRAY»

Pertenecen los seis relatos que aquí se incluyen a la primera época de escritor de Aquilino Duque. Antes de que este volumen apareciera, se publicaron otros libros posteriores de él; los relatos de referencia aparecieron en su momento en diversas publicaciones encierran un estilo fácil, aunque en ocasiones, y como es natural, tenga los defectos propios de los primeros pasos en la prosa. Pero tienen contenido hondo, garra, fantasía, y con todo ello juega Duque y ofrece esas narraciones delicadas. (Publica Ediciones del Centro.)

P. M. C.

## COMPRO PISO

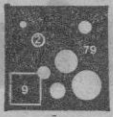
NUEVO O SEMINUEVO  
PAGO AL CONTADO  
Teléfono 41-52-22

## Subastas de arte

DURAN

Los próximos días 17, 18 y 19 se celebrarán las correspondientes sesiones de la subasta número 69 de Durán. Las tres sesiones, a las ocho de la noche en su domicilio de Serrano, 12, en Madrid. Hay una buena colección de cuadros, destacando numerosas obras pictóricas de Mariano Benlliustre; también saldrán a subasta porcelanas de la Compañía de Indias, objetos de plata, cerámica de distintas regiones españolas, relojes de famosos artistas europeos, tapices, tallas de marfil, objetos de vidrio, muebles... Cabe destacar que entre las porcelanas las hay procedentes de distintos países, y algunas de ellas, ejemplares únicos en el mundo.

Durán ha editado un completísimo catálogo en dos tomos.



# Bolsa

## Bancos y Seguros

Bilbao	865-2
Central	865-4
Español de Crédito	585=
Hisp. Americano	515-5
Santander	858=
Unión y F. Español	630 D

## Inversión Mobiliaria

Cartinbao	—
Corp. Ind. Bancobao	163-2
Vibansa	315-10
Gen. de Inversiones	305-5

## Eléctricas, Gas y Aguas

Fecsa, Pequeñas	119,50-1
Hidroeléctrica Esp.	128+3
Berduero	170+1
Unión Eléctrica	124,50=

## Siderometalúrgicas y Mineras

Altos Hornos	154,50+2,50
Astilleros Españoles	—
Citroen Hispania	105=
Duro - Felguera	107+1
Fasa-Renault	102=
Femsa	170 P
Seat	158-2

## Químicas y Textiles

Cros	153-1
Esp. de Petróleos	430=
Hidro-Nitro Esp.	219+2
Papelera Española	213-2
Papelera de Lela	206,50+4
Papeleras Reunidas	367-3
Sniace	103-3
U. Explosivos R.I.	303-2,50
U. Resinera Esp.	—

## Inmobiliarias y Auxiliares de la Construcción

Cristalería Española	—
Dragados y Const.	820+5

## Monopolios

Lampsa	276+9
Fabacalera	306-4
Telefónica	176,50+0,50

## Alimentación y Varias

Cervez. «El Aguila»	138+3
Tbro. Azuc. y Aló	678-6
Finanzauto	405-5
Finanz. y Servicios	422 P
Galerías Preclados	400-2

## Registro civil

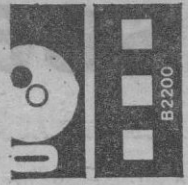
7 nacimientos,  
2 defunciones y  
2 matrimonios

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Beatriz Marugán y Tabanera, hija de Angel y de María Concepción; Isidro García y González, de Juan y de Pilar Josefa; Olga Antoranz y Sanz, de Angel Máximo y de María Araceli; Santiago Rincón y de Andrés, de Carlos y de Juana; Marta Herranz y Muñumer, de Juan-José y de Cora; Juan Antonio Sanz y de Andrés, de Antonio y de María Mercedes; María Vallejo y González, de Modesto y de María.

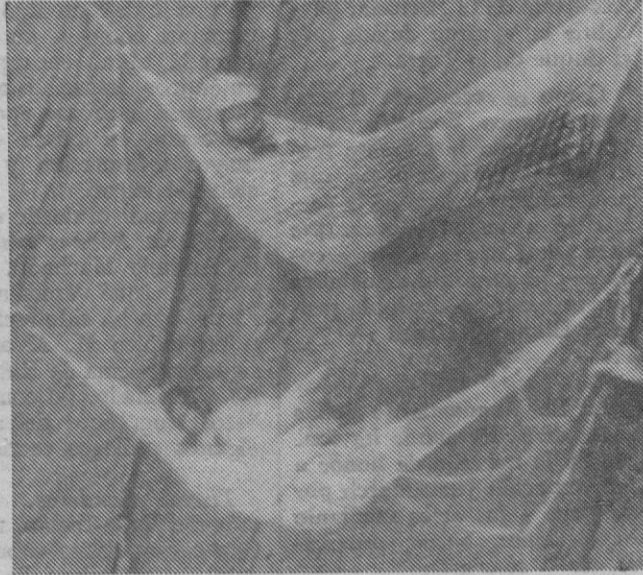
Defunciones: Amparo Tubillas Sánchez, de 90 años de edad; María Alvaro y Camacho, de 82.

Matrimonios: Amancio Nieto y Villar, con Matilde Giménez y Nieto; Jesús-Manuel Minguéz y Aguado, con Alicia Sebastián y González.



# Cine

## «MORT D'UN GUIDE», UN SUSPENSE EN LA MONTAÑA



El cineasta francés Jacques Ertaud acaba de realizar "Mort d'un guide", un reportaje-ficción de hora y cuarenta minutos de suspense que narra un drama en el más bello de los escenarios, la montaña.

Para "Unifrance Film" y su boletín informativo, Ertaud ha declarado:

—¿Dónde exactamente, ha rodado la película "Mort d'un guide"?

—Primero en la cara oeste de los Drus. Nuestra historia es la de una vía directísima, completamente recta, que parte de la base y sobre 800 metros de desnivel sale, se prolonga exactamente, en la cima.

Esta vía existe, pero no había sido nunca hecha. No podía serlo en una película de ficción. Pero cosa extraña, esta vía ha sido hecha este año, un año después del rodaje.

Seguidamente se ha rodado en la cara sur de la Aguja del Mediodía, en la Condamine y en Les Ponts des Cosmiques, todos los planos dramáticos que debían ser rodados en el vacío. Lo que resultaba indispensable para que los actores se comportaran como alpinistas es que no estuvieran en la confortable plataforma de un estudio. Había 200 metros de vacío, 200 u 800 es igual. Teníamos una hora para prepararnos para el rodaje, todo el mundo estaba atado.

—A propósito de eso, cuando hizo subir a todos sus actores a 3.800 metros, con un poco de sadismo por otra parte ¿con qué propósito era?

—Era para acostumbrarlos a la montaña, no quería que interpretaran teatro sino que fueran auténticos alpinistas. Rousseau a quien dejé durante horas en la plataforma, que es de una naturaleza bastante pasiva, terminó poniéndose nervioso. Estaba congelado, aterido, la cara petrificada por la escarcha. Y cuando en la película, está sujeto por un extremo de la cuerda bajo el desplome, no lo encontraba suficientemente sofocado, y le dejé media hora más, colgado para que estuviera auténticamente extenuado de fatiga. Tenía las nalgas cortadas, ya no le circulaba la sangre por las piernas, créame, era "auténtico". Esta situación no se puede interpretar, hay que vivirla.

—Puso de manifiesto en su película, una frase de Albert Dupaigne: En la montaña no hay niños mimados...

—Sí, fue Henri Grange quien encontró esta frase en un libro escrito en 1874. Es una frase que simboliza bien el tema: en la montaña hay que comportarse como un hombre y no encapricharse.

## Mañana sesión del cine club «Domingo de Soto»

Mañana, a las siete y cuarto y las nueve, el cineclub "Domingo de Soto", celebrará su octava sesión de la temporada, con la proyección de la película de René Allio, "Rude journée por la reine", interpretada por Simone Signoret.

## Pequeña pantalla

# «LAS REGLAS DEL JUEGO»

A mediados de este mes de febrero comenzará a rodarse por España (Madrid, San Sebastián, Galicia) un nuevo programa de Televisión Española que lleva por título "Las reglas del juego" el autor y presentador es José Antonio Jáuregui y el realizador y guionista de la serie es Enrique Nicanor, quien nos habla del programa:

El rodaje —nos explica— va a ser prácticamente por todo el mundo. El primer bloque lo rodaremos en España, el segundo en Gran Bretaña (Londres, Oxford, Dover, Irlanda y Escocia) el tercer bloque lo rodaremos en París, Roma, El Cairo, Jerusalén, Moscú, Pekín, Hiroshima, Tokio, Washington y Nueva York.

—¿Cuál es la filosofía del programa?

—Tomar conciencia de una serie de "reglas" que rigen el comportamiento del hombre, además de todos los condicionamientos políticos, sociales, económicos que también determinan su comportamiento. Todas estas reglas están presentes inevitablemente en cualquiera de los actos que el hombre realiza.

—¿Este estudio del comportamiento del hombre en qué está basado?

—Es un estudio del Dr. José Antonio Jáuregui —antropólogo social— y sobre hechos reales que han sucedido o pueden suceder. Dentro del programa se ven estas experiencias, escenificándose algunas situaciones que después serán analizadas, estudiándose sobre un ejemplo concreto el porqué de determinados comportamientos y sus distintos componentes. Utilizaremos la "cámara oculta" que consiste en filmar situaciones provocadas para analizar después las reacciones de la gente.

—¿A qué público va dirigido este programa?

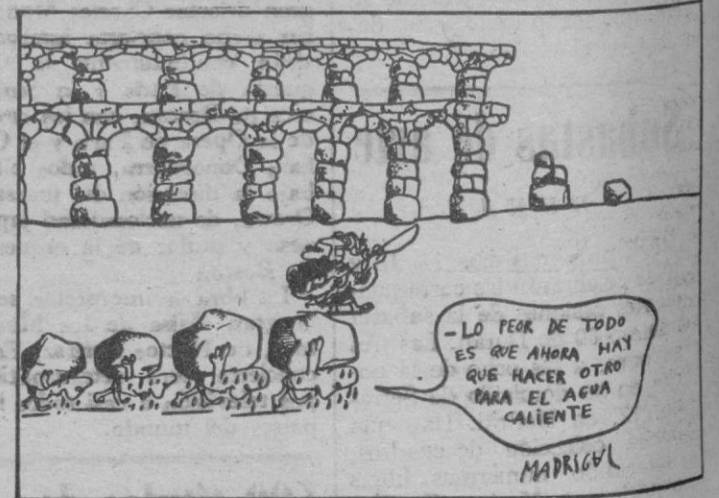
—A un público medio, los hechos son tan conocidos que no hay ningún problema de asimilación. Es un programa que pretende ser un poco espectáculo, pero basado en que la gente debe tener una información suficiente, que le permita tomar decisiones por sí misma. Ser conscientes de porqué se actúa de una manera determinada, sólo así se podrá tener conocimiento de si una actuación es buena o mala. En resumidas cuentas se trata de dar muestras del comportamiento, hacer un poco más conscientes a la gente de que el mundo hay que cambiarlo, pero para poder cambiarlo es preciso primero conocerlo muy bien y saber qué es lo que hay que cambiar.

—¿Por qué vais a rodar en sitios tan diferentes?

—Para poder comparar los distintos comportamientos y descubrir qué tanto por ciento es común a todos los hombres. La influencia de los sistemas políticos, culturales, religiosos, etc... se realizan en concreto en cada país, lo que implica entrevistar a una serie de personalidades que defiendan o expongan sus concepciones teóricas.

# PUBLICACIONES

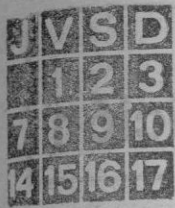
"ALMANAQUE AGROMAN 1976"



La empresa constructora Agromán ha editado su acostumbrado almanaque anual, que tiene como base la amplia colección de chistes, de numerosos humoristas españoles, que concurren al premio Paleta Agromán. Entre estos chistes figuran varios de Jeben y de Madrigal, uno de este último, con referencia al acueducto, lo reproducimos.

El almanaque dedica hojas completas al calendario y santoral del presente año, así como a las efemérides y las noticias más pintorescas —ilustradas con fotografías— que se reprodujeron en cada mes del pasado 1975, junto a fotografías de destacadas obras realizadas por la empresa.

También hay colaboraciones referidas a filatelia, coros, grafología, deportes, música, policíacos, preguntas a cuatro personajes famosos y una multitudinaria colección de pasatiempos.



JUEVES 12 DE FEBRERO

Van 43 días de 1976; faltan 23.

Sol: De 9,12 a 19,47.

Santoral: Santos Eulalia, vg.; Modesto, Cándido, Damián, Julián, mrs.

Pensamiento: «En las revoluciones hay dos clases de personas; las que las hacen y las que se aprovechan de ellas».

(Napoleón)

### Teléfonos

- P. 18 de Julio ... 41-34-95
- Policía ... 41-20-87
- Guardia Civil ... 42-11-00
- Bomberos ... 42-22-22
- Urgencia S.O.E. ... 42-14-00

### CARTELERA DE ESPECTACULOS

CERVANTES: Hoy 7,30 y 10,15, estreno: GRITO CHINO, AMENAZA EL CONTINENTE. Aventuras, 14 años y menores acompañados. Mañana 7,30 y 10,15, estreno: YA SOY MUJER, de Manuel Summers.

SIRENAS: Hoy 7,30 y 10,15, estreno: TAMBIEN LOS ANGELES COMEN JUDIAS, Giuliano Gemma, Bud Spencer. Para todos los públicos.

# agenda

### Farmacias de guardia

Para esta noche:

Plaza de Franco, 10  
Muerte y Vida, 2.

### Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 284.

### El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 683,6.  
Viento del Noroeste.  
Temperatura máxima: 9,6.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 681,1.  
Viento del Noroeste.  
Temperatura mínima: 5,0.  
Lluvia recogida: 8,8 litros.  
Temperatura a la una de la tarde: 8,0.

### A NUESTROS SUSCRIPTORES

A partir del día 12, pondremos en circulación las tarjetas reembolso por el importe de la suscripción del trimestre en curso, pesetas 690.

Nuestros suscriptores pueden remitir el importe del trimestre a la Administración de EL ADELANTADO, por giro postal u otro procedimiento que les resulte más cómodo.



## Televisión y Radio

### TELEVISION ESPAÑOLA PROGRAMA PARA HOY

- 16,00, Novela.
- 16,30, Olimpiada de invierno.
- 17,00, Olimpiada de invierno.
- 18,30, Avance informativo.
- 18,35, Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,00, Las buenas apariencias.
- 21,00, Telediario.
- 21,30, Los ríos.
- 22,00, Paisajes con figuras.
- 22,30, La hora de...
- 23,25, Últimas noticias.
- 23,30, Reflexión.
- 23,35, Despedida y cierre.

#### Segunda cadena

- 18,30, Carta de ajuste.
- 19,00, Presentación y avances.
- 19,01, Baloncesto.
- 20,30, Revista de cine.
- 21,30, Noticias en el segundo programa.
- 22,00, Cineclub.
- 23,45, Última imagen.

### TELEVISION ESPAÑOLA PROGRAMAS PARA MAÑANA

#### Primera cadena

- 13,45, Carta de ajuste.
- 14,00, Programa regional simultáneo.
- 14,30, Apertura y presentación.
- 14,31, Aquí, ahora.
- 15,00, Telediario.
- 15,30, Revistero.
- 16,00, Novela.
- 16,30, Concierto.
- 16,55, Olimpiada de invierno.
- 17,45, Olimpiada de invierno.
- 18,30, Avance informativo.
- 18,35, Un globo, dos globos, tres globos.
- 19,00, Baloncesto.
- 20,30, Ballet.
- 21,00, Telediario.
- 21,30, La última tentativa.
- 23,25, Últimas noticias.
- 23,30, Reflexión.

23,35, Despedida y cierre.

#### Segunda cadena

- 19,30, Carta de ajuste.
- 20,00, Presentación y avances.
- 20,01, Planeta vivo.
- 21,00, Más allá.
- 21,30, Noticias en el segundo programa.
- 22,00, Musical pop.
- 22,30, Temas 76.
- 23,30, Última imagen.

### RADIO SEGOVIA

- 7,30, Sintonía y saludo.
- 7,35, Lectura programas.
- 7,40, Despertar musical.
- 7,45, Matinal cadenal Ser.
- 8,30, Cosas de Se-

govia. 10,00, Su programa. 11,00, Mediodía cadena Ser. 12,00, Su programa. 1,00, Vermut de melodías. 1,30, Información local. 2,00, Música variada. 2,30, Diario de Radio Nacional. 3,00, Información local. 3,30, Peticiones del oyente. 4,00, María Teresa. 4,30, Le llaman Gorrión. 5,00, La mansión de Jalna. 5,30, Diálogos con María Angeles. 5,45, Minutos musicales. 6,00, La respuesta (SER). 6,30, Música para todos. 7,00, Los parientes pobres. 7,28, Sintonía y pensamiento. 7,30, Santo rosario. 8,00, La saga de los Porretas. 8,15, Peticiones del oyente. 8,30, Jueves reunidos. 9,00, Tiempo joven. 10,00, Diario de Radio Nacional. 10,30, Información local. 10,45, Diario musical Ser. 11,30, Hora 25 (SER). 1,00, Cierre.

## GUIA MEDICA

### Centro Rehabilitación «La Piedad» Afecciones congénitas y adquiridas

DR. MARCELINO DE ANDRES CUADRADO  
Jefe del Servicio de Rehabilitación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

Rehabilitación de 9 a 2 y de 3,30 a 7,30

Consulta de 3,30 a 7,30 (excepto sábados)

Paseo Ezequiel González, 27

Teléfono 414445

LUIS DE ANDRES SOLER

Cirujano-callista

(Podólogo)

Consultas diarias de 4 a 6 salvo sábados y festivos.  
Roble 12 Tel. 411915.

DOCTOR A. GIMENO MATOBELLA

Traumatología y Ortopedia

Plaza Estacionamiento de Autobuses, 3, tercero A  
Consulta previa petición de hora al Teléfono 41-54-90.

## ANUNCIOS POR PALABRAS OCHO PALABRAS, 24,00 ptas. Cada palabra más, 3,00.

### TRABAJO

AYUDANTE de mostrador o chico, se necesita. El Mesonero.

SE necesita pinche adelantado o aprendiz de cocina. Razón: Mesón de Cándido. (Referencia 4159).

SE necesita mecánico, oficial de primera. Teléfono 409 de Cantalejo.

SE necesita dependiente de mostrador. Razón: Bar-El Apetitivo, Segovia. Ref. 3903.

SE necesita empleada de hogar, preferible fija. Travesía de Castillejos, 4, 3.º F. Teléf. 422290.

SE precisan chicas de servicio para Residencia de Aviación «Los Cogorros», Puerto de Navacerrada. 10.000 pesetas mensuales, abstenerse menores de 13 años. Teléfono 8521421.

HOSTAL Comercio precisa ayudante de camarero y botones. Ref. 4177.

SE necesita chica. Malconsejo, 6, 3.º C.

SE necesita asistente. Razón Conde Sepúlveda, 30, 5.º D.

NECESITO vendedor con vehículo para insecticidas domésticos. Capital y provincia. Rogo. Boggiero, 91. Zaragoza-3.

SE necesita asistente mañanas. Juan Bravo, 7. Baby Mollinedo.

NECESITO para Madrid doncella, sabiendo obligación y algo de cocina, para matrimonio con una hija. Sueldo hasta 13.000 pesetas, teléfono 414676 de Segovia (de 2 a 4 de la tarde).

SE necesita chica o asistente, mañana. José Zorrilla, 125, primero A.

### ENSEÑANZA

INGLES francés, cualquier curso, traducción, examen, ortografía. Ladreda, 18.

### TRASPASOS

SE traspasa tienda, avenida José Antonio. Teléfono 413125.

TRASPASO local comercial, céntrico. Teléfono 413155.

### PENSIONES Y HOSPEDAJES

RESIDENCIA Tagore. La Casa del estudiante. Santa Isabel, 11.

### ALQUILERES

ALQUILO o vendo local 350 metros, zona Albuera. Razón: teléfono 420886.

SE precisa piso en alquiler, preferible amueblado. Razón: Teléfono 411539.

SE necesita apartamento o piso en alquiler, amueblado. Teléfono 413795.

SE necesita nave en alquiler de unos 80 metros cuadrados. Teléfono 420760.

SE alquila piso amueblado. Teléfono 414363.

### VIARIOS

NOVIOS. su viaje a Mallorca, Canarias Sierramar, Patiño, Ladreda, 11, 411447, 411996.

ESTANDO en creación la Comunidad de Propietarios, para construir en régimen de Cooperativa 70 viviendas que integrarán una urbanización en La Granja de San Ildefonso, junto a la Fuente del Pocillo, próxima al Polideportivo, se ofrece la oportunidad de asociarse para su realización a personas interesadas. Información en «Frac. S. A.», Ferraz, 58. Madrid.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22. teléfonos 412900 y 413627.

ELECTRICIDAD. Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

### COMPRAS

PARTICULAR compra casa vieja sin inquilinos. Teléfono 421771.

COMPRO piso nuevo o seminuevo, pago al contado. Tel. 413222.

COMPRO o alquilo piso céntrico. Teléfono 2156838, Madrid. Sólo mañanas.

### VENTAS

BOMBA de riego propia para aspersión. Teléfono 413635.

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas y friso de plástico. Coches, 16, teléfono 413813.

VENDO piso amueblado en Segovia. Razón: Teléfono (965) 850902, Benidorm (4 tarde en adelante).

SE vende parcela 12.000 metros cuadrados, con agua y luz en Navas de Riofrio. Llamar teléfono 422805. Segovia

VENDO Mini-850, M-825.000. Precio 55.000 pesetas. Teléfono 420952.

850, bien de todo, seguros. Razón: Teléfono 420473.

SEMILLAS de cebadas Berta-Hatíf de Grignon, Wisa-Pallas, etcétera; trigos y avenas. Información: Fidel Benavides, calle Embajadores, 16. Teléfono 231341. Valladolid.

MOTO SEGADORAS, barras guadañadoras, vertederas, sembradoras, rastrillos hileradores, motosierras... J. Horcajo, S.A. Teléfono 414867.

ORDEÑADORAS mecánicas, portátiles y fijas. Motosegadoras, molinos eléctricos y a tractor. J. Horcajo, S. A. Teléfono 414867.

VENDO local comercial instalado para negocio frutería, carnicería, pescadería, etc. La Albuera. Teléfono 420744.

¡ATENCIÓN promotores y constructores! Por exceso de trabajo, vendo buen solar a dos calles, en el centro de José Zorrilla, con 600 m.² y proyectos y permisos concedidos para construir siete plantas. Precio sensacional. Facilidades de pago. Teléfonos 420898 y 415222.

VENDO 600-D con radio. Teléfono 421812.

VENDO 4-L tres velocidades, barato, Castor Caro, teléfono 21. Martín Muñoz de las Posadas.

### GANADOS

VENDO rovilla abocada, Estefanía Sanz. Revenga.

VENDO toro reproductor raza pura charolesa, selecto de doce meses. Informes: Julio Romero, teléfono 27, Torrecilla del Pinar (Segovia).

GANADERO: Leche maternizada Specilait, Terramicina productos suplementos. Ordeñadoras Alfa-Laval y carretillo. Molinos G. Grüber. E. Casado, plaza Leones Castilla, 9-Fernández Ladreda, 12. Segovia.

VENDO vaca suiza recién parida del tercero. Benjamin Aragoneses, Marugán.

VENDO 60 cerdos destete. Travesía José Antonio, 5.

## «C'EST LA VIE»

Toda la ciencia y el progreso que en estos días estamos viviendo, o tal vez soportando, no fue España, por suerte o desgracia, la primera en desarrollarlos.

Si los libros de texto que se estudian en el bachillerato no engañan, las grandes potencias mundiales iban a la cabeza del desarrollo seguidas de varios estados europeos; entre las últimas se hallaba España. Solamente digo se hallaba.

En una de estas grandes potencias, la revolución «hippie» fue precisamente eso, una revolución. Multitud de jóvenes encontraban un gran vacío en la sociedad que les habían creado sus padres.

No querían participar en sus principios, no querían establecerse como los demás ni entrar en esa sociedad preestablecida.

Sucedía en América. Ya que en Rusia a nadie le interesa hacerse pasar por «hippie».

Y sucede que casi todo lo que se hace o se piensa en el extranjero, por suerte o desgracia, y tanto lo bueno como lo malo, tiene mucha aceptación en España.

Aparte de todo el progreso y todas las técnicas para un desarrollo más presto, que tan beneficiosos son, las modas y

costumbres se pasean por nuestra geografía como si se tratase de su misma casa.

Y si no, aquí tenemos dos ejemplos vulgares pero reales: el chicle y los «blue-jeans» o lo que es lo mismo los pantalones vaqueros.

Así pues, bastantes jóvenes empiezan a identificarse con Norteamérica e Inglaterra, en lo concerniente a modas, pitos y flautas, con la particularidad de unos años de retraso.

Así va empezando nuestra pequeña e infructuosa revolución, para tomar rumbos no muy conocidos.

De esta manera y con el pretexto de rebelarse contra todo lo establecido, tomar una guitarra y partir lejos de casa hacia nuevos aires, melena al aire, barba al libre albedrío, revolviendo Roma con Santiago, con sudadas filosofías, manoseando una conciencia de frases bonitas de libro existencialista o psicológico, para defensa propia.

¿Quién no soñó con «largarse», de improviso a Ibiza, ponga por caso, a presenciar alguno de los conciertos «hippies» al aire libre y vivir el ambiente que allí se respira?; o marcharse a las orillas del río Sena a tomar unas botellitas de vino fresco en la hierba de París.

O, más aún, formar una

comuna independiente para largo tiempo y establecer allí su propio «modus vivendi».

O, simplemente, «largarse» en auto-stop, con los «blue-jeans», camisa de cuadros, playeras de tenis y macuto al hombro, para dar un garbeo aventurero por la costa.

En cuanto a los «blue-jeans», camisa de cuadros, el chicle y todo lo demás pueden estar al alcance de cualquier bolsillo, pero irse a Ibiza o a Oriente a empaparse de doctrinas de Buda o máximas de Confucio, es un lujo que no está al alcance de todos los jóvenes, aunque sería un sueño colosal.

Pero no todos disponemos de un «papi» que diga: ¡Aquí estoy yo!, ya que para esto haría falta mucha «pecunia», pero que mucha.

Y entonces tenemos que cambiar la predicación de frases bonitas que hablan de paz, amor, comprensión, cambio, comunicación, etc. etc., por la verdadera lucha por conseguir un trabajo en donde podamos decir que «vamos tirando».

Así, poco a poco, nos vamos convirtiendo en lo que nosotros de jóvenes criticábamos hasta la saciedad; el ser una pequeña máquina, en un mundo de máquinas, el ser uno más con americana, corbata y zapatos brillantes.

La barriga crecerá, comenzaremos a ser pequeños burgueses establecidos, en la sociedad, llena de mentira, convencionalismos y reglas.

La novia llega a ser esposa, viene el piso a plazos, el utilitario.

Llegan las prisas, el pluriempleo, las preocupaciones por los hijos y toda esas cosas que algunos bien conocen...

Así estos sueños de juventud pasarán a ser viejos recuerdos asentados en un rincón polvoriento de la mente. «C'est la vie».

Fernando AYUSO CAÑAS

### Empleado de hogar

La asistencia sanitaria y prestación farmacéutica a cargo de la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le abonará el 75 por 100 del salario mínimo interprofesional, a partir del veintinueve día de iniciada aquella, siempre que esté en alta, al corriente en el pago de cuotas y reúna las demás condiciones exigidas.

Un minuto de poesía

## A UN AMOR



En el árbol viejo,  
que junto al camino  
da sombra al viajero,  
he dejado escrito  
que yo a tí te quiero.

A la nube rosa,  
que todas las tardes  
se marcha llorosa,  
la he dicho gritando  
que yo a tí te quiero.

A la fuente alegre,  
que canta sus coplas  
al que de ella bebe,  
la dije llorando  
que yo a tí te quiero.

Al alma serena  
de un querido amigo  
que comparte penas,  
le conté dudando  
que yo a tí te quiero.

Y en todos mis sueños,  
llenos de esperanza,  
pasión y deseo,  
susurré besándote:  
Amor, yo te quiero.

Javier Monge Montuno  
(Foto A. M. Arias)

## NACIONAL

### Nuevas publicaciones

Madrid, 11.— La publicación «Diario Económico» ha solicitado su inscripción en el Registro de Empresas Periodísticas, según dispone una resolución de la Dirección General de Régimen Jurídico de la Prensa que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado».

«Diario Económico» aparecerá en Madrid con periodicidad diaria, excepto los lunes. El número de páginas será de 24 y el precio de 10 pesetas, y 15 pesetas los domingos.

\*\*\*

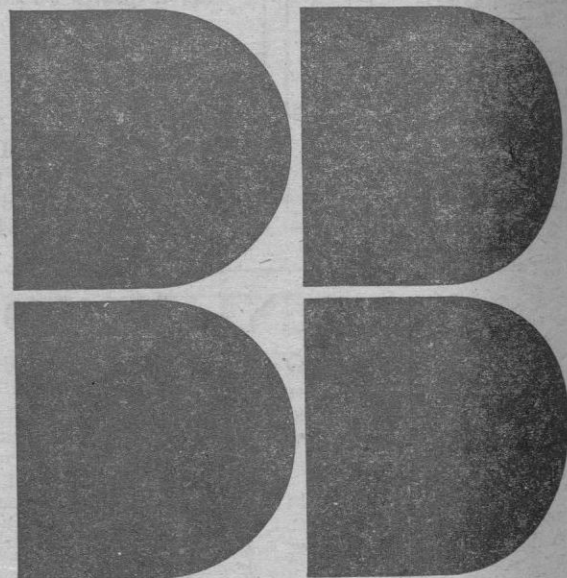
Madrid, 11.— La empresa «Edibelsa, S. A.» ha solicitado la inscripción de la revista «Reto» en el Registro de Empresas Periodísticas, según hace público una disposición del Ministerio de Información y Turismo que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado».

La revista semanal tiene por objeto dar a sus lectores un tipo de lectura relajante, entretenida e informativa, con exclusión de temas religiosos y políticos. Comprenderá los temas de información deportiva, musical, cinematográfica, radio, televisión, comics de aventuras, pasatiempos, etc.

## EXTRANJERO

### Ataque del «Polisario» en el Sahara

Argel, 11.— Las fuerzas del «Frente Polisario» atacaron en el curso de la semana pasada varias poblaciones del Sahara Occidental, informa hoy el periódico argelino «El Mudjahid».—Efe.



# RECUERDE ESTE SIMBOLO

Bajo él se han unido catorce empresas con experiencia para llevar su esfuerzo al campo. Su incansable desarrollo y afán de perfección, investigación y servicio discurrirán así por un cauce más ancho. Desde ahora este símbolo ampara y garantiza la tradicional calidad de sus productos y prestaciones en la promoción y desarrollo agropecuarios.

**Bioter**

# BIOTER- BIONA S.A.

PROMOCION Y DESARROLLO  
AGROPECUARIOS

